



RECULL DE PREMSA

**Acord amb Google per digitalitzar
el fons de publicacions
en català de l'IEC**

31 de juliol de 2008

[Consulta *El Butlletí de l'IEC*](#)



NOVES TECNOLOGIES

Google i la cultura catalana

Sam Dracir



Tots els curiosos deuen saber, des de fa uns quinze dies, que la totpoderosa Google ha fet un tracte amb l'Institut d'Estudis Catalans, segons el qual l'empresa digitalitzarà el fons de publicacions de l'Institut, l'acadèmia de la ciència i les humanitats. Això vol dir que, aviat, podrem accedir en línia a milers de documents, llegir-los i, en alguns casos, descarregar-los.

Des del seu naixement, el IEC ha publicat prop de 2.000 llibres en català i més d'un miler de revistes especialitzades. En certa manera, doncs, Google es mereix la Creu de Sant Jordi...

Però anem més enllà de la notícia. Com ens afecta, o afecta el món, aquest fet?

Penso que es tracta d'un gra de sorra enmig d'un desert dominat per cultures com l'anglosaxona o la castellana. Que si no saps català, de res no et servirà tota aquesta informació. És

per això que, malgrat la sensibilitat catalana derivada de la plataforma oberta que significa Google, si volem ser una cultura amb futur ens haurem de posar les piles (informàtiques). Qui sabrà que existim, si no ens entenen?

Treballar en entorns traduïts al català és un gran avenç, però no n'hi ha prou. Un país que ha fet del bilingüisme bandera i quotidianitat hauria de ser punta de llança d'aquest fet a la xarxa.

M'explicaré. Quina importància té, per al món, que publiquem els nostres

coneixements, en català? Gairebé cap. I si fossim líders en sistemes informàtics de traducció? En lloc de tancar-nos, obrir-nos. Qualsevol persona accediria a Ramon Llull o a Jacint Verdaguer, clicaria un botó i podria llegir-lo en el seu propi idioma. Aleshores, per simpatia o necessitat d'aprofundir en aquests fenòmens descoberts, voldria aprendre català. O, si més no, tindria uns coneixements de la cultura catalana i simpatia per la nostra situació política, social, etc.

També acaben d'anunciar un sistema de traduccions assistides. Tu encarregues a la seva web una traducció, posem del català al mandarí. Un traductor registrat la fa, a mà, ajudat de certes eines, i te la cobra. Què hi guanya Google? No pas diners, però sí la

capacitat de ser un espectador privilegiat per a construir el futur traductor universal. Tots plegats hauríem de comprar accions de Google, i portar l'aigua al nostre molí. És una qüestió de supervivència.



Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de
<http://data.datadiar.com/nnan tecnologias/DevuelveDoc.asp?NombFich=180808nt1&DR=FS&bloque=Noticias>.

La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática.

Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

Un acuerdo entre Google y el IEC permitirá consultar en internet más de dos mil obras en catalán

EFE.- Las obras completas y la Gramática Catalana de Pompeu Fabra, así como la Arquitectura románica en Catalunya, de Puig i Cadafalch, son dos de las obras que podrán consultarse por Internet gracias al acuerdo alcanzado entre el **Institut d'Estudis Catalans** (IEC) y Google.

La academia catalana y la compañía informática han acordado digitalizar el fondo de publicaciones del Institut, con miles de obras en catalán, que podrán ser consultadas por cualquier persona del mundo, en cualquier momento.

El fondo de publicaciones del IEC se empezó a constituir en el año 1907 y está formado por monografías de todos los ámbitos del conocimiento, desde la historia, la filología o la investigación científica hasta el análisis sociológico más reciente.

Entre las obras destacadas, además de las ya citadas, se encuentran el "Corpus Vitrearum Medii Aevi" (recopilación de vitrales medievales de Catalunya), los estudios de los Archivos del Institut de Ciències, con más de un centenar de trabajos y estudios de expertos de diferentes ámbitos científicos, el Atlas lingüístico del dominio catalán o la "Ciència en la història dels Països Catalans".

El responsable de búsqueda de libros de Google, Luis Collado, cree que lo firmado hoy "pone de manifiesto la apuesta de Google para que la lengua catalana tenga una mayor presencia en Internet, con contenidos de gran valor histórico, cultural y científico".

Este acuerdo se suma al firmado en enero del año pasado entre cinco bibliotecas catalanas, entre ellas la Biblioteca de Catalunya, para que más de 300.000 libros, no sujetos a derechos de autor, estén a disposición de millones de personas de todo el mundo a través de Internet.

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.eselx.com/ficha.aspx?canal=cultura&id=15263>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aqui](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido



DIARIO DIGITAL DE ELCHE

EN PORTADA | ÚLTIMAS NOTICIAS | AGENDA

CLASIFICADOS | SERVICIOS | DE COMPRAS

Edición 1284 | ESCRÍBENOS | ED. ANTERIORES

ELX  24º H 94% Ver previsiones

Actualizado a las 01:35 h.

buscar
Google
Web
ésElx

NOTICIAS DE CULTURA

Google abre su biblioteca en catalán

DOMINGO 3 DE AGOSTO DE 2008 | [ENVIAR A UN AMIGO](#)

GALERÍA DE IMÁGENES (1 FOTOS) | VÍDEOS (0) | AUDIOS (0)

El Institut d'Estudis Catalans y el buscador acuerdan colgar en Internet de forma gratuita casi 3.000 obras y publicaciones

El Institut d'Estudis Catalans (IEC) y Google han acordado la digitalización del fondo de publicaciones de la academia catalana de la ciencia y las humanidades, por lo que casi 3.000 obras en catalán podrán ser consultadas por cualquier persona en cualquier momento, e incluso algunas podrán descargarse.

El fondo de publicaciones del IEC recoge el conocimiento generado por el IEC desde 1907, año de su fundación. Monografías de todos los ámbitos del conocimiento (desde la historia, la filología o la investigación científica hasta el análisis sociológico más actual) forman parte de este amplio y excelente fondo. El catálogo de publicaciones del IEC permite hacer un recorrido histórico a través de los avances de la ciencia y los distintos ámbitos del conocimiento.

Algunos de los libros destacados del fondo del IEC son las Obras Completas y la Gramática catalana de Pompeu Fabra, el Corpus Vitrearum Medii Aevi (recopilación de vitrales medievales de Catalunya), la Arquitectura románica a Catalunya, de Puig i Cadafalch; los estudios de los archivos del Institut de Ciències (con más de un centenar de trabajos y estudios de expertos de diferentes ámbitos de la ciencia), el Atlas lingüístico del dominio catalán y el reciente Informe sobre el Cambi Climàtic a Catalunya.

Para Salvador Giner, presidente del Institut d'Estudis Catalans, "el acuerdo firmado hoy con Google es un claro ejemplo de la apuesta del Institut d'Estudis Catalans por potenciar su presencia, y la del conocimiento que genera, en la Red". Por su parte, Luis Collado, responsable de Búsqueda de Libros de Google, considera que Google tiene "la misión democratizar el acceso a la información", y este paso "supone una gran oportunidad para que cualquier usuario pueda consultar los fondos del IEC, que se sumarán al millón de libros que ya tenemos digitalizados".

Búsqueda de Libros de Google
 La Búsqueda de Libros de Google es un proyecto que intenta hacer accesible todo el conocimiento que existe en los libros del mundo de forma online.

El contenido de Búsqueda de Libros de Google proviene de dos fuentes: el Programa de Afiliados y el Proyecto de Bibliotecas. Los afiliados (normalmente editoriales) aportan sus libros para que sean digitalizados y accesibles online. Los usuarios pueden ver unas cuantas páginas que son relevantes para su búsqueda. Si este libro es de su interés, pueden visitar la página web de la editorial o de una librería online y comprar el libro.

Las bibliotecas también nos proporcionan sus libros para que sean digitalizados. Si un libro es de dominio público (sin copyright) se muestra íntegramente en la página de Búsqueda de Libros de Google. Si tiene derechos de autor, los usuarios sólo pueden



Institut d'Estudis Catalans

De compras y Servicios



- Inicio**
- Portada canal**
- < volver atrás
- Noticias de cultura
- Muy Personal
- La columna
- Blogs d'Elx
- Convocatorias**
- Agenda Cultural
- Música clásica
- Conciertos musicales
- Agenda
- Festivales
- Exposiciones
- Congresos
- Ferias
- Conferencias
- Presentaciones
- Tertulias
- Concursos
- Premios literarios
- Cursos
- Otras actividades
- Novela por entregas**
- fath48 **nuevo**
- Los cuatro jinetes del Apocalipsis
- Autores
- Gente, lugares**
- Salas de exposiciones
- Centros culturales
- Asociaciones
- Orquestas y bandas
- Gent d'Elx
- Bibliotecas
- Archivos
- Museos
- Librerías
- Libros
- Monumentos
- Huertos de palmeras
- Conferencias online**
- Conferencias (audio)
- Exposiciones virtuales**
- Una mirada al Baix Vinalopó
- X Festival Medieval d'Elx**
- Noticias del Festival

<http://titulares.acceso.com/bin/vcache.cgi?clau=12177404311169026728&plt=17uJxc...> 25/08/2008

acceder a información básica sobre el libro, y como mucho a dos o tres pasajes de la obra, así como a información en relación a en qué biblioteca se puede encontrar el libro o en qué librería se puede comprar.

Comentarios

Nombre

Correo electrónico

Comentario



[Ediciones anteriores](#) | [Escríbenos](#) | [Publicidad](#) | [esElx.com como página de inicio](#)

copyright 2005-2007 autha, s.l. - all rights reserved

[contactar](#) | [alta en directorio](#) | [política de privacidad](#) | [aviso legal](#) | [acerca de esElx](#)

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.pagina26.com/tendencies/google-digitalizara-el-fons-de-ieic.html>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

[Portada](#) | [Opinió](#) | [Política i Món](#) | [Comunitat Valenciana](#) | [Tendències](#)

[Area d'usuari](#) | [Cercar...](#)



dilluns, 04 agost de 2008
APLEC DELS PORTS 2008

[Portada](#) ▶ [Notícies](#) ▶ Google digitalitzarà el fons de l'IEC

Google digitalitzarà el fons de l'IEC

dilluns, 04 agost de 2008



El projecte que impulsa el famós cercador pretén digitalitzar milers de llibres de les biblioteques i editorials més importants del món. A més dels dos mil títols que ha publicat l'**Institut d'Estudis Catalans**, cal afegir el miler de revistes especialitzades. Google ha inclòs la Biblioteca Pública de Nova York, la Universitat d'Oxford o la de Harvard en aquesta iniciativa. L'IEC, que es va fundar el 1907, ha generat monografies de tots els àmbits del coneixement, des de la història, la filologia o la recerca científica. El projecte de Cerca de Llibres de Google pretén que es mostre íntegrament el contingut d'un llibre si aquest és de domini públic, mentres que si existeixen drets d'autor, l'internauta només podrà accedir a la informació bàsica de l'exemplar.



» Comenta aquesta notícia

Encara no hi ha comentaris

» Deixa una opinió

Adreça electrònica(no la publicarem)	
Nom	Títol
<input type="text"/>	<input type="text"/>
Comentari	
<input type="text"/>	
<input style="margin-left: 10px;" type="button" value="Post"/>	

Un nou cas per al forense Quirk en aquesta novel·la magistralment escrita.

EFEMÈRIDES



CUINA



Paella de floricol i aladroc

¡Estás a un clic de encontrar empleo!
[InfoJobs.net](#)

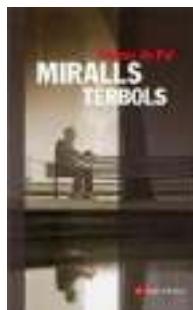
L'ORATGE



© Meteored.com

LLIBRES

«Miralls tèrbols»



CONTINGUTS

Cuina
Jocs
Llibres
Hemeroteca
Cercar a Opinió
Entrevistes



«Contes»



Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.naciodeigital.com/index.php?seccio=noticies&accio=veure&id=9670>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aqui](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido



[Nació Digital](#) |
[Opinió Nacional](#) |
[Meteoclub](#) |
[Diari Forestal](#) |
[Bloc de Fotos](#) |
[Osona Tanga](#)

[Osona.com](#) |
[GironaInfo.cat](#) |
[LaGarrotxa.info](#) |
[El Ripollès.info](#) |
[Lluçanès.com](#) |
[VallèsOriental.com](#)



QUIOSC·CAT



[Audiència OJD](#)

[Publicitat](#)

[Contactar](#)

[Agenda](#)

[Fotos](#)

[Fòrum](#)

[El temps](#)

[Borsa Treball](#)

[Classificats](#)

[Biblioteca](#)

[Butlletí](#)

[Internet](#)

Redacció 02/08/2008 - 08:22h

L'IEC i Google acorden digitalitzar el fons de publicacions en català de l'IIEC

l'Institut d'Estudis Catalans (IEC) i Google han anunciat un acord per a digitalitzar el fons de publicacions de l'Istitut, la ciència i les humanitats. Gràcies a aquest acord, milers d'obres en català podran ser consultades per qualsevol persona en qualsevol moment, i es podran veure i llegir textos i navegar-hi; fins i tot, n'hi haurà que es podran descarregar.

El fons de publicacions de l'IIEC recull el coneixement generat per l'Institut d'Estudis Catalans des del 1907, any en què fou fundat. Monografies de tots els àmbits del coneixement (des de la història, la filologia o la recerca científica fins a l'anàlisi sociològica més recent) formen part d'aquest ampli i excel·lent fons. El catàleg de publicacions de l'IIEC permet fer un recorregut històric a través dels avenços de la ciència i els diferents àmbits de coneixement.

Dençà que fou creat, l'IIEC ha publicat prop de dos mil llibres en català i més d'un miler de revistes especialitzades. Actualment, l'Institut publica un centenar de títols anuals, xifra que el situa com la primera editora de publicacions científiques en català.

Entre les obres destacades d'aquest fons hi ha les Obres completes i la Gramàtica Catalana de Pompeu Fabra, el Corpus Vitrearum Medii Aevi (recull dels vitralls medievals de Catalunya), l'Arquitectura romànica a Catalunya, de Puig i Cadafalch; els estudis dels Arxius de l'Istitut de Ciències (amb més d'un centenar de treballs i estudis d'experts dels diferents àmbits científics), l'Atlas lingüístic del domini català, la Ciència en la història dels Països Catalans i el recent Informe sobre el canvi climàtic a Catalunya. Des del web de l'IIEC es pot accedir al Portal de Publicacions (<http://publicacions.iec.cat>), on s'informa detalladament de totes les obres editades per la ciència catalana.

Per a **Salvador Giner**, president de l'IIEC, «els debats públics sobre les qüestions pròpies de les ciències i les humanitats contemporànies, la execució de programes de recerca, així com la incorporació activa de l'Istitut en la gestió, l'arxivament i la transmissió de continguts científics digitals, accessibles per a la comunitat científica i per al conjunt de la ciutadania, garanteixen l'entrada de la nostra ciència en el segle XXI amb l'eficàcia que sha desparir una ciència moderna. L'acord signat avui amb Google és un clar exemple de la posta de l'Istitut d'Estudis Catalans per potenciar la presència de la ciència i del coneixement que genera, en la Xarxa».

Luis Collado, responsable de Cerca de Llibres de Google, considera que «la posta de manifest de Google perquè la llengua catalana tingui una major presència a Internet, amb continguts de gran valor històric, cultural i científic, com els que incorporarà l'IIEC al programa de Cerca de Llibres de Google. Aquest projecte de digitalització, juntament amb el que ja tenim amb altres biblioteques, com la Biblioteca de Catalunya, farà que milers de llibres escrits en català estiguin disponibles en línia per a qualsevol persona del món. Per a Google, que té per missió democratitzar l'accés a la informació, és una oportunitat per a qualsevol usuari poder consultar el valuós fons de l'IIEC, que se sumarà al milió de llibres que ja tenim digitalitzats».

Entre altres institucions, el projecte Cerca de Llibres de Google inclou la Universitat d'Oxford, la Universitat Complutense de Madrid, la Biblioteca de Catalunya, la Biblioteca Estatal de Baviera, la Biblioteca Universitària de Lausana Cantonal (BCU), la Universitat de Harvard, la Universitat de Stanford, la Universitat de Michigan, la Biblioteca Pública de Nova York, la Universitat de Virgínia, la Universitat de Wisconsin-Madison, la Universitat de Princeton, la Universitat de Califòrnia i la Universitat de Texas-Austin.

El projecte de Cerca de Llibres de Google digitalitza milers de llibres de les principals biblioteques i editorials del món, i fa que les col·leccions siguin accessibles en línia. Es pot trobar més informació a <http://books.google.es>.

Cerca de Llibres de Google

Cerca de Llibres de Google és un esforç històric per fer accessible en línia tot el coneixement que es troba en els llibres del món.

El contingut de Cerca de Llibres de Google prové de dues fonts: el Programa dAfiliats i el Projecte de Biblioteques. Els afiliats (normalment editorials) aporten els seus llibres perquè siguin digitalitzats en línia. Els usuaris en poden veure unes quantes pàgines que són rellevants per a la cerca que fan. Si el llibre és del seu interès, poden visitar la pàgina web de leditorial o duna llibreria en línia i comprar el llibre.

Les biblioteques catalanes també proporcionen els seus llibres perquè siguin digitalitzats. Si un llibre és de domini públic (sense copyright) es mostra íntegrament en la pàgina de Cerca de Llibres de Google. Si està sotmès a drets d'autor, els usuaris només poden accedir a la informació bàsica del llibre i a dos o tres passatges de lobra, i a més reben informació sobre la biblioteca o llibreria on es pot trobar el llibre.

[Imprimir](#) | [Enviar](#)

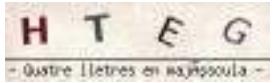
Comentaris

Nom:

Títol

Comentari

Comprovació



Si us plau, escriu les lletres
de la imatge al quadre que té a sota.
D'aquesta manera, verifiquem que el teu comentari
no l'envia un robot publicitari.

[Enviar comentari](#)

Especials



[e-week 2006 - Setmana digital a Vic](#)

AMOR&Co.
Encuentra el Amor.
¡Cambia tu vida!
www.amoryco.es

1990MCS
Consultoría estratégica
de comunicación y
gabinete de prensa
www.1990mcs.com

Escuela comunicación
Master a distancia de
Comunicación y
Relaciones Públicas.
Consúltanos!
cursos.maestrototeca.com

**Cursos de
Comunicación**
Bucador de cursos
especializado ¡Informate
sin compromiso!
www.ofertaformativa.com

DM Dima Comunicación
No se quede en el
anonimato. Agencia de
comunicación integral.
www.dmdima.com

Entrevistes

[Toni Ibañez](#)



En catalán
**Casi 3.000 nuevas
obras en la Red a
nuestra disposición**

Fondo de publicaciones.
El Institut d'Estudis Catalans y Google van a digitalizar el fondo de publicaciones de la Academia Catalana de la Ciencia y las Humanidades, por lo que casi 3.000 obras en catalán podrán ser consultadas.



El fons de l'IEC, també a Google

La firma d'internet es farà càrrec de la digitalització dels fons de l'Institut

Ramon Palomeras
BARCELONA

Fa una mica més d'un any, la Biblioteca de Catalunya va signar un acord amb Google per digitalitzar el seu immens fons patrimonial de llibres i documents. El procés encara no és del tot visible, "però a la llarga —tal com asssegura la seva directora, Dolores Lamarca— serà possible consultar uns cent mil lli-

bres". Aviat està dit. Doncs bé, l'experiència de la Biblioteca de Catalunya ha obert les portes a fer el mateix amb una institució veïna i igual d'honorável: ara li ha tocat el torn a l'Institut d'Estudis Catalans (IEC).

L'IEC va oficialitzar un acord amb Google per digitalitzar el seu fons de publicacions i documents, un fons igualment rellevant, tot i que quantitativament molt més petit que el de la Biblioteca. Gràcies a aquest acord, milers d'obres en català podran ser consultades per qualsevol persona en qualsevol moment; fins i tot n'hi

haurà que es podran descarregar. D'ençà que el 1907 es va crear l'IEC, actualment presidit pel sociòleg Salvador Giner, la institució ha editat uns dos mil llibres en català i més d'un miler de revistes especialitzades.

Entre les obres que pròximament es podran consultar hi ha les *Obres completes* i la *Gramàtica catalana* de Pompeu Fabra, el *Corpus vitrearum medii aevi* (recull de vitralls medievals de Catalunya), l'*Arquitectura romànica a Catalunya*, de Puig i Cadafalch, els estudis dels arxius de l'Institut de Ciències, l'*Atlas lingüístic del domini català*, la *Ciència en la història dels Països Catalans* i el recent informe sobre el canvi climàtic a Catalunya.

En el cas de l'IEC, no serà fins a finals d'any que no se'n començaran a veure els resultats. ■



Google digitalitza els fons de l'IEC

L'Institut firma un acord amb l'empresa per posar el seu fons a internet

Caetano Veloso: cançons d'una vida

El músic ofereix un recital amb les seves armes de seducció: veu, cadira i guitarra





El fons de l'IEC, també a Google

La firma d'internet es farà càrrec de la digitalització dels fons de l'Institut

Ramon Palomeras
BARCELONA

Fa una mica més d'un any, la Biblioteca de Catalunya va signar un acord amb Google per digitalitzar el seu immens fons patrimonial de llibres i documents. El procés encara no és del tot visible, "però a la llarga –tal com asssegura la seva directora, Dolors Lamarca– serà possible consultar uns cent mil lli-

bres". Aviat està dit. Doncs bé, l'experiència de la Biblioteca de Catalunya ha obert les portes a fer el mateix amb una institució veïna i igual d'honorável: ara li ha tocat el torn a l'Institut d'Estudis Catalans (IEC).

L'IEC va oficialitzar un acord amb Google per digitalitzar el seu fons de publicacions i documents, un fons igualment rellevant, tot i que quantitativament molt més petit que el de la Biblioteca. Gràcies a aquest acord, milers d'obres en català podran ser consultades per qualsevol persona en qualsevol moment; fins i tot n'hi

haurà que es podran descarregar. D'ençà que el 1907 es va crear l'IEC, actualment presidit pel sociòleg Salvador Giner, la institució ha editat uns dos mil llibres en català i més d'un miler de revistes especialitzades.

Entre les obres que pròximament es podran consultar hi ha les *Obres completes* i la *Gramàtica catalana* de Pompeu Fabra, el *Corpus vitrearum medii aevi* (recull de vitralls medievals de Catalunya), l'*Arquitectura romànica a Catalunya*, de Puig i Cadafalch, els estudis dels arxius de l'Institut de Ciències, l'*Atles lingüístic del domini català*, la *Ciència en la història dels Països Catalans* i el recent informe sobre el canvi climàtic a Catalunya.

En el cas de l'IEC, no serà fins a finals d'any que no se'n començaran a veure els resultats. ■



EL SEMÁFORO

Salvador Giner

PRESIDENTE DEL IEC

El Institut d'Estudis Catalans, que preside Salvador Giner (74), y Google anunciaron ayer la digitalización del fondo de publicaciones en catalán del IEC, un paso importante para la presencia de la cultura catalana en la red. **PÁGINA 30**



Caetano Veloso

CANTANTE Y COMPOSITOR

Caetano Veloso (65), figura estelar de la música popular brasileña, protagonizó un hermoso recital el miércoles por la noche en el Festival Jardins de Cap Roig, donde encandiló al numeroso público con su voz y su guitarra. **PÁGINA 31**



Aíto García Reneses

SELECCIONADOR DE BALONCESTO

El técnico (61) tomó el mando de la selección hace poco tiempo pero el suficiente para mantener lo bueno del trabajo de Pepu Hernández e introducir sus receitas. El resultado, un equipo brillante en la preparación olímpica. **PÁGINA 43**



Elena Espinosa

MINISTRA DE MEDIO AMBIENTE

El Ministerio de Medio Ambiente ha renunciado a regular las plantaciones de cultivos transgénicos al no conseguir alcanzar un acuerdo con los colectivos ecologistas, lo que deja los cultivos ecológicos en situación vulnerable. **PÁG. 23**



Thilo Sarrazin

MINISTRO DE FINANZAS DE BERLÍN

La última salida de tono de Thilo Sarrazin (63), ministro de Finanzas de Berlín, ha indignado a los alemanes. Preguntando sobre el aumento de la factura energética, dijo que la solución para los que no la pueden pagar es abrigarse. **PÁGINA 5**





El fondo de publicaciones del IEC estará en Google

Se digitalizará el saber generado por el instituto desde 1907

JUSTO BARRANCO

Barcelona

La biblioteca universal de Google sigue incorporando libros en catalán. Si ya llegó a un acuerdo con la Biblioteca de Catalunya hace un año y medio para digitalizar cerca de medio millón de libros, ayer el Institut d'Estudis Catalans (IEC) y el buscador de internet anunciaron un acuerdo para digitalizar también el fondo de publicaciones en catalán del IEC. Un fondo que recoge el conocimiento generado por el instituto desde su fundación en el año 1907 y que incluye dos mil libros de historia, filosofía, sociología o investigación científica, además de múltiples revistas especializadas y otros documentos.

Salvador Giner, presidente del IEC, anunció ayer el acuerdo junto a Luis Collado, responsable de Búsqueda de Libros de Google (books.google.es), y explicó a *La Vanguardia* que la disponibilidad de las obras es sólo cuestión de meses, no de años, en lo que a los libros se refiere. Las revistas

tardarán más. Y recordó que esta iniciativa forma parte de los muchos proyectos que lleva a cabo el IEC para estar presente en internet, desde el propio portal, que incluye una página dedicada a las publicaciones, al portal científico Meridià, "ya iniciado y en crecimiento y que quiere "incluir toda la ciencia que se hace en los Països Catalans, desde la investigación que

lo que hace el IEC. Hasta ahora, físicamente, eso era mucho más complicado, y libros como los de Puig i Cadafalch sobre el románico se estropean si los consulta mucha gente".

Entre las obras destacadas del fondo que será digitalizado figuran las *Obres completes* y la *Gramàtica Catalana* de Pompeu Fabra, el *Corpus Vitrearum Mediæ Aevi* (con los vitrales medievales de Catalunya), la monumental *Arquitectura romànica a Catalunya* de Puig i Cadafalch, el *Atles lingüístic del domini català*, la *Ciència en la història dels Països Catalans* e incluso uno tan reciente como el *Informe sobre el canvi climàtic a Catalunya*. Giner explica que le emociona que se puedan incluir, aunque se tardará más, documentos del año 40, cuando la institución estaba prohibida pero cuatro biólogos seguían publicando. O informes del Servei de Meteorología de Catalunya del 24 de enero de 1939, cuando las tropas franquistas ya iban a entrar en Barcelona y aún confecionaban los mapas del tiempo.●



se lleva a cabo a los recursos disponibles". Y es que, recuerda, "sin internet no hay futuro y además la tarea del IEC hoy es dar el máximo acceso a la comunidad científica, a los estudiantes y a los ciudadanos, para que puedan entrar, mirar, aunque sea por curiosidad, y saber



L'obra completa de Pompeu Fabra es podrà consultar per internet

AGÈNCIES / Barcelona

- Les obres completes de Pompeu Fabra, així com *L'arquitectura romànica a Catalunya*, de Josep Puig i Cadafalch, són dues de les obres que es podran consultar per internet gràcies a un acord assolit entre l'Institut d'Estudis Catalans (IEC) i Google.

El fons de publicacions de l'IEC es va començar a

constituir el 1907, any en què es va fundar la institució acadèmica, i està format per monografies de tots els àmbits del coneixement: des de la història, la filologia i la recerca científica fins a l'anàlisi sociològica més recent. Entre les obres hi ha el *Corpus vitrearum meddi aevi* (recopilació de vitralls medievals de Catalu-

nya), els estudis dels *Arxius de l'Institut de Ciències*, amb més d'un centenar de treballs i estudis d'experts de diferents disciplines. «L'acord d'avui és un clar exemple de l'aposta de l'IEC per potenciar la seva presència i la del coneixement que genera a la xarxa», va dir ahir Salvador Giner, president de l'IEC. Per Luis Colla-

do, responsable de recerca de llibres de Google, l'acord «posa de manifest l'aposta de Google perquè la llengua catalana sigui més present a internet».

Aquest acord arriba després que el gener passat Google pactés amb cinc biblioteques catalanes perquè 300.000 llibres, lliures de drets, siguin accessibles a la xarxa.



Google penjarà els fons de l'Institut d'Estudis Catalans

PATRIMONI ▶ El servei de Cerca de Llibres de Google incorporarà els fons de l'Institut d'Estudis Catalans, digitalitzats i amb la possibilitat de consultar el seu text complet. Segons la directora de la Biblioteca de Catalunya, Dolors Lamarca, que va firmar un acord semblant fa un any, i el director de Google Books a Espanya, Luis Collado, els editors aviat oblidaran les seves reticències. Segons Collado, la possibilitat de consultar un màxim d'un 20% del text, en el cas de llibres amb drets d'autor vigents, els promociona sense restar vendes.



El IEC también digitaliza sus fondos con Google

EL PAÍS, Barcelona

Siguiendo la estela de la Biblioteca de Catalunya, la Universidad de Standford y la Complutense de Madrid, el Institut d'Estudis Catalans (IEC) firmó ayer un acuerdo con el buscador Google para digitalizar y colgar en la red su fondo de publicaciones, de 2.000 libros y un millar de revistas. Las *Obres completes* y la *Gramàtica catalana* de Pompeu Fabra son algunos títulos que se digitalizarán. “Debemos intentar que el catalán sobreviva en el mundo moderno, y la mejor manera de defenderlo es progresar y tomar la iniciativa”, afirmó el presidente del IEC, Salvador Giner, como respuesta doble al pacto con Google y su opinión sobre el Manifiesto por una Lengua Común.



El IEC acuerda con Google poner a disposición del internauta las 3.000 publicaciones en catalán de su fondo

EUROPA PRESS. *Barcelona.*

El Institut d'Estudis Catalans (IEC) y Google acordaron ayer la digitalización del fondo de publicaciones de la academia catalana de la ciencia y las humanidades, por lo que casi 3.000 obras en catalán podrán ser consultadas por cualquier persona en cualquier momento, e incluso algunas podrán descargarse.

En la presentación del acuerdo estuvieron presentes el presidente del IEC, Salvador Giner, la directora de la Biblioteca de Catalunya, Dolores Lamarca, y el director de Google en España y Portugal, Luis Collado.

“Somos la primera editorial del mundo en catalán”, ironizó Giner, que destacó la importancia del proyecto en la historia de la ciencia de Catalunya y mundial.

El máximo responsable de Google en la Península ibérica defendió el catalán como “clave” para su empresa, por ser “uno de los idiomas más hablados y utilizados en el mundo”. Collado resaltó que el acuerdo, incluido en la Búsqueda de Libros de

Google, pretende eliminar las barreras geográficas y físicas, y apostar por la diversidad.

“Incluir libros en internet quiere decir que cualquier persona en el mundo puede acceder a un contenido en el idioma que le interese”, dijo, y anunció que en pocos meses ya estará disponible una gran base de contenidos accesibles.

La directora de la Biblioteca de Catalunya elogió la voluntad de abrir la cultura catalana al mundo entero. Su única duda residía en si “poner texto en la red podía hacer caer las ventas de las editoriales”, planteó, pero indicó que “todo lo contrario”, ya que cuantos más libros hay en la red, más se venden.

El fondo del IEC se une al millón de libros, 20.000 editoriales y más de 30 bibliotecas de todo el mundo que participan en el programa Búsqueda de Libros de Google. Collado señaló que “se está preparando para que esté disponible en catalán, pero esperaremos a que haya una masa importante de contenidos”.



POLÍTICA CULTURAL FINS I TOT PODRAN DESCARREGAR-SE LES PUBLICACIONS

Google penjarà a Internet unes 3.000 obres en català de l'IEC

Acord per digitalitzar el fons de llibres de l'Institut

BARCELONA | L'Institut d'Estudis Catalans (IEC) i Google van acordar ahir la digitalització del fons de publicacions de l'acadèmia catalana de ciència i humanitats, de manera que gairebé 3.000 obres en català podran ser consultades per qualsevol persona en qualsevol moment, i fins i tot algunes podran descarregar-se. En la presentació de l'acord hi van ser presents el president de l'IEC,

Salvador Giner, i el director de Google a Espanya i Portugal, Luis Collado. Les obres completes i la *Gramàtica Catalana* de Pompeu Fabra, així com l'*Arquitectura Romànica a Catalunya*, de Puig i Cadafalch, són dos exemples de les obres que es podran consultar per Internet. Per Salvador Giner, l'acord "és un clar exemple de l'aposta de l'Institut per potenciar la presència de la institu-

ció a la xarxa". Per la seua part, Luis Collado va afirmar que l'acord "posa de manifest l'aposta de Google perquè la llengua catalana tingui més presència a Internet, amb continguts de gran valor històric, cultural i científic". El fons de publicacions de l'IEC es va començar a constituir l'any 1907 i està format per monografies de tots els àmbits del coneixement.



L'IEC i Google acorden penjar a Internet més de 2.000 obres i llibres en català

BARCELONA | ACN/DdG

■ L'Institut d'Estudis Catalans (IEC) digitalitzarà prop de 2.000 llibres del seu fons de publicacions, gràcies a un acord amb Google que es va fer públic ahir. L'arxiu conté el coneixement generat per l'acadèmia catalana des del 1907 i inclou dos milers de llibres, entre els quals hi ha monogràfics de tots els àmbits del coneixement, des de la història, la filologia o la recerca científica fins a l'anàlisi sociològica, i un miler de revistes especialitzades, que per ara queden excloses del procés. L'IEC és la primera editora en català. Entre la selecció, hi haurà les *Obres completes* i la *Gramàtica Catalana* de Pompeu Fabra, l'*Arquitectura romànica a Catalunya*, de Puig i Cadafalch o el recent *Informe sobre el canvi climàtic a Catalunya*. Es trobarà a [«http://books.google.es»](http://books.google.es).



► El IEC digitalizará 2.000 libros de su fondo

LLEIDA ♦ El Institut d'Estudis Catalans (IEC) digitalizará cerca de 2.000 libros de su fondo de publicaciones, gracias a un acuerdo con Google. El archivo contiene el conocimiento generado por la academia catalana desde 1907 e incluye dos millones de libros, entre los que hay monográficos de todos los ámbitos del conocimiento, desde la historia, la filología o la investigación.



La Gramática Catalana de Pompeu Fabra se podrá consultar por Internet

EP

BARCELONA. El Institut d'Estudis Catalans (IEC) y Google acordaron ayer la digitalización del fondo de publicaciones de la academia catalana de la ciencia y las humanidades, por lo que casi 3.000 obras en catalán podrán ser consultadas por cualquier persona en cualquier momento, e incluso algunas podrán descargarse.

En la presentación del acuerdo estuvieron presentes el presidente del IEC, Salvador Giner, la directora de la Biblioteca de Cataluña, Dolors Lambla, y el director de Google en España y Portugal, Luis Collado. «Somos la primera editorial del mundo en catalán», ironizó Giner, que destacó la importancia del proyecto en la historia de la ciencia de Cataluña y mundial.

Apuesta por el catalán

El máximo responsable de Google en la Península Ibérica defendió el catalán como «clave» para su empresa, por ser «uno de los idiomas más hablados y utilizados en el mundo». Collado resaltó que el acuerdo, incluido en la Búsqueda de Libros de Google, pretende eliminar las barreras geográficas y físicas, y apostar por la «diversidad».

«Incluir libros en Internet quiere decir que cualquier persona en el mundo puede acce-

der a un contenido en el idioma que le interese», dijo, y anunció que en pocos meses y antes de que acabe el año ya estará disponible una gran base de contenidos accesibles.

La directora de la Biblioteca de Cataluña elogió la voluntad de abrir la cultura catalana al mundo entero. Su única duda residía en si «poner texto en la red podía hacer caer las ventas de las editoriales», planteó, pero indicó que «todo lo contrario», ya que cuantos más libros hay en la red, más se venden.

El fondo del IEC se une al millón de libros, 20.000 editoriales y más de 30 bibliotecas de todo el mundo que participan en el programa Búsqueda de Libros de Google. Collado señaló que «se está preparando para que esté disponible en catalán, pero esperaremos a que haya una masa importante de contenidos».

Entre otras instituciones, están incluidas la Universidad de Oxford, la Universidad Complutense de Madrid, la Biblioteca Estatal de Baviera, la Biblioteca Universitaria de Lausana Cantonal, la Universidad de Harvard, la Universidad de Stanford, la Universidad de Michigan, la Biblioteca Pública de Nueva York, la Universidad de Virginia, la Universidad de Princeton y la Universidad de California.

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.diariodeferrol.com/hoy/comunicacion/comunicacion03.html>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática.

Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

digital Diario de Ferrol

Comunicación Viernes 1 de Agosto de 2008

Google cuelga 3.000 libros en catalán por ser una de las “ lenguas más usadas del mundo ”

AGN > SANTIAGO

El Institut d'Estudis Catalans (IEC) y Google acordaron ayer la digitalización del fondo de publicaciones de la academia catalana de la ciencia y las humanidades, por lo que casi 3.000 obras en catalán podrán ser consultadas por cualquier persona en cualquier momento, e incluso algunas podrán descargarse.

En la presentación del acuerdo estuvieron presentes el presidente del IEC, **Salvador Giner**, la directora de la Biblioteca de Cataluña, Dolors Lamarca, y el director de Google en España y Portugal, Luis Collado.

El máximo responsable de Google en la península ibérica defendió el catalán como “ clave ” para su empresa, por ser “ uno de los idiomas más hablados y utilizados en el mundo ” . Collado resaltó que el acuerdo pretende eliminar las barreras y apostar por la “ diversidad ” .

La directora de la Biblioteca de Cataluña elogió la voluntad de abrir la cultura catalana al mundo entero.

[Portada](#) | [Opinión](#) | [Ferrol](#) | [Narón](#) | [Comarcas](#) |
[Galicia](#) | [Deportes](#) | [España](#) | [Mundo](#) | [Economía](#) |
[Sociedad](#) | [Comunicación](#) | [Última Página](#) | [El tiempo](#) |
[Titulares](#) | [Servicios](#) | [Agenda](#) | [Exposiciones](#) |
[Cartelera](#) | [Correo](#) |

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://paper.avui.cat/article/cultura/134982/fons/liec/tambe/google.html>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aqui](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

Divendres,

1 d'agost del
2008



Opinió Política Món Economia Diàleg Societat Barcelona Cultura i Espectacles People Esports Comunicació Serveis i Oci Última

Cercador

El fons de l'IEC, també a Google

RAMON PALOMERAS

Fa una mica més d'un any, la Biblioteca de Catalunya va signar un acord amb Google per digitalitzar el seu immens fons patrimonial de llibres i documents. El procés encara no és del tot visible, "però a la llarga -tal com assegura la seva directora, Dolors Lamarca- serà possible consultar uns cent mil llibres". Aviat està dit. Doncs bé, l'experiència de la Biblioteca de Catalunya ha obert les portes a fer el mateix amb una institució veïna i igual d'honorables: ara li ha tocat el torn a l'**Institut d'Estudis Catalans** (IEC).

L'IEC va oficialitzar un acord amb Google per digitalitzar el seu fons de publicacions i documents, un fons igualment rellevant, tot i que quantitativament molt més petit que el de la Biblioteca. Gràcies a aquest acord, milers d'obres en català podran ser consultades per qualsevol persona en qualsevol moment; fins i tot n'hi haurà que es podran descarregar. D'ençà que el 1907 es va crear l'IEC, actualment presidit pel sociòleg **Salvador Giner**, la institució ha editat uns dos mil llibres en català i més d'un miler de revistes especialitzades.

Entre les obres que pròximament es podran consultar hi ha les *Obres completes* i la *Gramàtica catalana* de Pompeu Fabra, el *Corpus vitrearum mediæ ævi* (recull de vitralls medievals de Catalunya), l'*Arquitectura romànica a Catalunya*, de Puig i Cadafalch, els estudis dels arxius de l'Institut de Ciències, l'*Atles lingüístic del domini català*, la *Ciència en la història dels Països Catalans* i el recent informe sobre el canvi climàtic a Catalunya.

En el cas de l'IEC, no serà fins a finals d'any que no se'n començaran a veure els resultats.

Notícia publicada al diari AVUI, pàgina 43. Divendres, 1 d'agost del 2008
Paraules clau: Iec , Catalunya , Google , Fons , Biblioteca

PDFs - Cultura i Espectacles
 Divendres, 1 d'agost del 2008

Suplements

CULTURA	Cultura
sortim cat	Sortim
el cèntim	El cèntim
PLAERS	Plaers

Edicions locals

A TERRASSA	Terrassa
A SABADELL	Sabadell
B30	B30

Agost 2008

DL	DM	DC	DJ	DV	DS	DG
					1	2
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

E-mail

Clau

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.andreusotorra.com/bitdecultura/>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

Bit de cultura

Dilluns, 25 de agost del 2008
Any VIII - Núm. 2489



La crisi alimentària arreu del món ha arribat a occident i ha posat en alerta tots els organismes que treballen per mantenir un mínim equilibri entre el nord i el sud. Un infant dorm sobre sacs d'arròs en un mercat a Jakarta, Indonèsia (Foto © REUTERS / SUPRI) [[+ imatge ampliada](#)]

Seccions

[Bits del dia](#)
[Bits d'agenda](#)
[Bits de la setmana](#)
[Bits convidats](#)
[Bits hemeroteca](#)
[Crítica literària](#)
[Premis literaris](#)
[Cens d'autors](#)
[Crítica teatral](#)
[Articles opinió](#)
[Citacions altres](#)
[Reportatges](#)
[Entrevistes](#)
[Llibre Negre](#)
[Altres línks](#)

Day a dia

[Pirular del dia](#)
[Última hora](#)
[Revista de premsa](#)
[Revista notícies teatrals](#)
[Revista notícies cinema](#)
[Revista notícies música](#)
[CNN Europa](#)
[Fotos Reuters](#)
[Fotos d'actualitat](#)
[Premsa en imatges](#)
[Videos d'actualitat](#)
[DOGC al dia](#)

¿Què fan avui?
L'agendà cultural
més completa

El llengüet

Clip de teatre

Narrativa digital



I Power
Blogger

Bits del dia

«L'arquitectura romànica a Catalunya», de Puig i Cadafalch, o la «Gramàtica Catalana», de Pompeu Fabra, entre els 3.000 llibres que Google digitalitzarà del fons de publicacions de l'Institut d'Estudis Catalans

L'acadèmia catalana i el complex digital Google han signat un acord per a digitalitzar el fons de publicacions de l'**Institut d'Estudis Catalans**. D'aquesta manera, milers d'obres en català podran ser consultades per qualsevol internauta en qualsevol moment, i algunes també es podran descarregar. Entre les obres destacades del fons de publicacions de l'acadèmia hi ha les 'Obres completes' i la 'Gramàtica Catalana' de Pompeu Fabra, el 'Corpus Vitrearum Medii Aevi' (recull dels vitralls medievals de Catalunya), l'"Arquitectura romànica a Catalunya", de Puig i Cadafalch; els estudis dels Arxius de l'Institut de Ciències (amb més d'un centenar de treballs i estudis d'experts dels diferents àmbits científics), l'"Atles lingüístic del domini català", la 'Ciència en la història dels Països Catalans' i el recent Informe sobre el canvi climàtic a Catalunya. Segons Luis Collado, responsable del portal 'Cerca de Llibres' de Google, l'acord amb l'IEC posa de manifest l'aposta de Google perquè la llengua catalana tingui una major presència a Internet, amb continguts de gran valor històric, cultural i científic. Aquest projecte de digitalització, juntament amb el que Google ja té amb altres biblioteques, com la Biblioteca de Catalunya, farà que milers de llibres escrits en català estiguin disponibles per a usuaris de tot el món en línia i de manera gratuïta.

Google ja té fins ra un milió de llibres digitalitzats dels fons de les biblioteques més importants del món. El fons de publicacions de l'**Institut d'Estudis Catalans** (IEC) recull el coneixement generat per aquesta institució des del 1907, any en què va ser fundada. Entre altres institucions, el projecte '[Cerca de Llibres](#)' de Google inclou la Universitat d'Oxford, la Universitat Complutense de Madrid, la Biblioteca de Catalunya, la Biblioteca Estatal de Baviera, la Biblioteca Universitària de Lausana Cantonal (BCU), la Universitat de Harvard, la Universitat de Stanford, la Universitat de Michigan, la Biblioteca Pública de Nova York, la Universitat de Virgínia, la Universitat de Wisconsin-Madison, la Universitat de Princeton, la Universitat de Califòrnia i la Universitat de Texas-Austin. Si un llibre és de domini públic, és a dir, sense copyright, es mostra íntegrament en la pàgina de 'Cerca de Llibres' de Google. Si està sotmès a drets d'autor, els usuaris només poden accedir a la informació bàsica del llibre i a dos o tres passatges de l'obra, i a més reben informació sobre la biblioteca o llibreria on es pot trobar el llibre. [[Altres informacions](#)]

L'apunt musical i els vídeos culturals del dia

Status: playlist - Loaded



Life is beautiful
Noah

Powered by goear.com

B CANAL CULTURA tv

la cultura amb els
cinc sentits

DdB Diari de
Barcelona
El diari que et veu



Cornabou



Vinyeta literaria



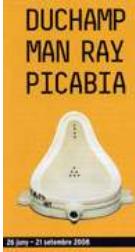
Clip de teatre



Estrabiloli

Comunicalia -Madrid-
Agència de
Comunicació per a
Pymes, Gabinet de
Prensa. Tel. 91
2682839
www.comunicalia.biz

Anuncios Google



L'exposició 'Duchamp, Man Ray, Picabia', al MNAC, presenta unes tres-centes peces dels tres artistes entre les quals hi ha algunes de les més celebres del segle XX.



Elie Chouraqui recrea la història de la creació de l'Estat d'Israel el 1948 a través de dos amics, un àrab i un altre jueu.

ECONOMIA

Normalitat a l'aeroport de Girona el dia marcat per Ryanair per iniciar les cancel·lacions de les reserves

25/08/08

12:09 h.



Suplement d'estiu

De l'1 al 31 d'agost

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de http://www.avui.cat/article/cultura_comunicacio/37245/liec/pacta/amb/google/publicar/internet/part/fons.html. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

Sabadell Atlántico



patrocina l'edició digital de l'**AVUI+**

Periodisme avançat. Reporterisme
Blanquerna - Grup Godó (2a edició)

AVUI.cat

Cultura i comunicació

Dijous 31 de juliol del 2008

L'IEC pacta amb Google publicar a Internet part del seu fons

Unes 3.000 obres podran ser consultades de forma totalment gratuita

- 0 opinió
- 1' 37"
- 0 vots
- imprimir
- enviar
- corregir
- laTafanera
- Meneame
- Del.icio.us

Agències

Institut d'Estudis Catalans

Ult. Act. 31.07.2008 - 18:11 hs

L'Institut d'Estudis Catalans (IEC) i Google han arribat a un acord pel qual es digitalitzaran i publicaran a Internet unes 3.000 obres pertanyents al fons de la institució normativa de la llengua catalana. Aquestes obres podran ser consultades arreu del món de forma totalment gratuita i en algun cas fins i tot es podran desacarregar.

Les obres completes i la *Gramàtica Catalana* de Pompeu Fabra, així com l'*Arquitectura romànica a Catalunya*, de Puig i Cadafalch, són dues de les obres que podran consultar-se per Internet. El fons de publicacions de l'IEC es va començar a constituir l'any 1907 i està format per monografies de tots els àmbits del coneixement, des de la història, la filologia o la investigació científica fins a l'anàlisi sociològic més recent.

Entre les obres destacades, a més de les ja citades, es troben el *Corpus Vitrearum Medii Aevi* (recopilació de vitralls medievals de Catalunya), els estudis dels Arxius de l'Institut de Ciències, amb més d'un centenar de treballs i estudis d'experts de diferents àmbits científics, l'*Atles lingüístic del domini català* o la *Ciència en la història dels Països Catalans*.

Per al president de l'IEC, **Salvador Giner**, l'acord d'avui "és un clar exemple de l'aposta de l'Institut per potenciar la presència de la institució i la del coneixement que genera a la xarxa". De la seva banda, el responsable de recerca de llibres de Google, Luis Collado, creu que l'acord signat avui "posa de manifest l'aposta de Google perquè la llengua catalana tingui una major presència a Internet, amb continguts de gran valor històric, cultural i científic" i ha ressaltat la importància que "qualsevol persona al món" tingui accés "a continguts en l'idioma del seu interès".

Aquest acord se suma al signat el gener de l'any passat entre cinc biblioteques catalanes, entre elles la Biblioteca de Catalunya, perquè més de 300.000 llibres, no subjectes a drets d'autor, estiguin a disposició de milions de persones de tot el món a través d'Internet.

L'opinió del lector

Comentari

Normes d'ús

- T'ha agradat l'article?
- Sí
- Afegir
- imprimir
- enviar
- corregir
- laTafanera
- Meneame
- Del.icio.us

Navega per les paraules clau

IEC , Google , Fons editorial , Pompeu Fabra

PUBLICITAT



Recomana

[ENVIAR]



El
teu
nom

Email del teu amic

Comentari

Corregir

[ENVIAR]



El teu
nom

Comentari

CERCAR

Entra a l'AVUI paper

Hemeroteca

El lector informa

Diccionaris

Cine i agenda

Televisió

Meteorologia

Jocs

Rànquing casteller

Horàscors

EL PAÍS.com | Versión para imprimir[Imprimir](#)

El IEC también digitaliza sus fondos con Google

EL PAÍS - Barcelona - 01/08/2008

Siguiendo la estela de la Biblioteca de Catalunya, la Universidad de Standford y la Complutense de Madrid, el Institut d'Estudis Catalans (IEC) firmó ayer un acuerdo con el buscador Google para digitalizar y colgar en la red su fondo de publicaciones, de 2.000 libros y un millar de revistas. Las *Obres completes* y la *Gramàtica catalana* de Pompeu Fabra son algunos títulos que se digitalizarán. "Debemos intentar que el catalán sobreviva en el mundo moderno, y la mejor manera de defenderlo es progresar y tomar la iniciativa", afirmó el presidente del IEC, Salvador Giner, como respuesta doble al pacto con Google y su opinión sobre el Manifiesto por una Lengua Común.

© Diario EL PAÍS S.L. - Miguel Yuste 40 - 28037 Madrid [España] - Tel. 91 337 8200
© Prisacom S.A. - Ribera del Sena, S/N - Edificio APOT - Madrid [España] - Tel. 91 353 7900

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.abc.es/20080801/prensa-catalunya/gramatica-catalana-pompeu-fabra-20080801.html>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aqui](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

NOMÍNATE en la cuenta NÓMINA de ING DIRECT [Abre tu cuenta ahora](#)

ING DIRECT Un Banco que hace Banking
Abre aquí www.ingdirect.es
901 02 03 04
REF. N°: 8892345

Ed. Digital ABC.es Sindicación RSS Boletines [Introduzca texto](#) en ABC.es

ABC.es > Noticias de Actualidad > Cataluña > Noticias de Cataluña

Opinión
España
Educación
Internacional
Cultura
Mil Ritmos
Jueves de Escena
Viernes de Estreno
Economía
Deportes
Gente
Ciencia y Futuro
Toros
TV y Comunicación
Contraportada
Sábados
Domingos
EDICIONES LOCALES
Canarias
Castilla La Mancha
Castilla y León
Cataluña
Córdoba
Galicia
Madrid
Toledo
Valencia
Sevilla

[Ir a Edición Digital \(ABC.es\)](#)

La Gramática Catalana de Pompeu Fabra se podrá consultar por Internet

EP

BARCELONA. El **Institut d'Estudis Catalans** (IEC) y Google acordaron ayer la digitalización del fondo de publicaciones de la academia catalana de la ciencia y las humanidades, por lo que casi 3.000 obras en catalán podrán ser consultadas por cualquier persona en cualquier momento, e incluso algunas podrán descargarse.

En la presentación del acuerdo estuvieron presentes el presidente del IEC, **Salvador Giner**, la directora de la Biblioteca de Cataluña, Dolors Lamarca, y el director de Google en España y Portugal, Luis Collado. «Somos la primera editorial del mundo en catalán», ironizó Giner, que destacó la importancia del proyecto en la historia de la ciencia de Cataluña y mundial.

Apuesta por el catalán

El máximo responsable de Google en la Península Ibérica defendió el catalán como «clave» para su empresa, por ser «uno de los idiomas más hablados y utilizados en el mundo». Collado resaltó que el acuerdo, incluido en la Búsqueda de Libros de Google, pretende eliminar las barreras geográficas y físicas, y apostar por la «diversidad».

«Incluir libros en Internet quiere decir que cualquier persona en el mundo puede acceder a un contenido en el idioma que le interese», dijo, y anunció que en pocos meses y antes de que acabe el año ya estará disponible una gran base de contenidos accesibles.

La directora de la Biblioteca de Cataluña elogió la voluntad de abrir la cultura catalana al mundo entero. Su única duda residía en si «poner texto en la red podía hacer caer las ventas de las editoriales», planteó, pero indicó que «todo lo contrario», ya que cuantos más libros hay en la red, más se venden.

El fondo del IEC se une al millón de libros, 20.000 editoriales y más de 30 bibliotecas de todo el mundo que participan en el programa Búsqueda de Libros de Google. Collado señaló que «se está preparando para que esté disponible en catalán, pero esperaremos a que haya una masa importante de contenidos».

Entre otras instituciones, están incluidas la Universidad de Oxford, la Universidad Complutense de Madrid, la Biblioteca Estatal de Baviera, la Biblioteca Universitaria de Lausana Cantonal, la Universidad de Harvard, la Universidad de Stanford, la Universidad de Michigan, la Biblioteca Pública de Nueva York, la Universidad de Virginia, la Universidad de Princeton y la Universidad de California.

ANUNCIOS GOOGLE

AMOR&Co.

Encuentra el Amor. ¡Cambia tu vida!

www.amoryco.es

Cursos de Comunicación

Buscador de cursos especializado ¡Informate sin compromiso!

www.ofertaformativa.com

Agencia Matrimonial Rusa

Chicas rusas, matrimonio, amistad Encuentra tu pareja en Rusia

www.agenciaeslava.com

Seamos2.com
un servicio ofrecido por PASHIP.es
Cada minuto que pasa
12:57:06
es un minuto que pierdes
para encontrar a tu
PAREJA IDEAL
TEST DE COMPATIBILIDAD GRATIS

vocento

[Quienes somos](#) | [Tarifas](#) | [Cont@cte](#) | [Alianza Europea de Diarios](#) | [Aviso Legal](#) | [Condiciones generales de contratación](#)

RSS

Copyright © ABC Periódico Electrónico S.L.U. Madrid, 2006.

Datos registrales: Inscrito en el Registro Mercantil de Madrid,

Tomo 13.070, Libro 0, Folio 81, Sección 8, Hoja M-21112, Inscripción 1ª - C.I.F.: B-81998841.

Todos los derechos reservados. ABC Periódico Electrónico S.L.U. contiene información de Diario ABC. S.L.

Copyright © Diario ABC. S.L., Madrid, 2006.

Reservados todos los derechos. Queda prohibida la reproducción, distribución, comunicación pública y utilización, total o parcial, de los contenidos de esta web, en cualquier forma o modalidad, sin previa, expresa y escrita autorización, incluyendo, en particular, su mera reproducción y/o puesta a disposición como resúmenes, reseñas o revistas de prensa con fines comerciales o directa o indirectamente lucrativos, a la que se manifiesta oposición expresa.

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.noticiasdot.com/wp2/2008/08/01/el-iec-y-google-acuerdan-colgar-en-internet-de-forma-gratuita-casi-3000-obra...>.
La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática.
Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

Contrátalo ahora



- [Noticiasdot](#) [Gadgetmania](#) [Videojuegos](#) [Solo iPhone](#) [Stilo](#) [Cine](#) [Viajar](#) [Noticiesdot](#) [Mas18](#) [Calendariomania](#)
[Suscripción Newsletter](#)

[El IEC y Google acuerdan ‘ colgar ’ en Internet de forma gratuita casi 3.000 obras y publicaciones en catalán](#)

1. Agosto 2008, 20:09 Uhr Redacción de Noticiasdot.com
[Anuncios Google](#)

Escuela comunicacion

Master a distancia
de Comunicación y
Relaciones
Públicas.
Consúltanos!
[cursos.maestroteca.com](#)

AMOR&Co.

Encuentra el
Amor. ¡Cambia tu
vida!
[www.amoryco.es](#)

Cursos de Comunicación

Bucador de cursos
especializado !
Informate sin
compromiso!
[www.ofertaformativa.com](#)

1990MCS

Consultoría
estratégica de
comunicación y
gabinete de
prensa
[www.1990mcs.com](#)



El Institut d' Estudis Catalans (IEC) y Google acordaron hoy la digitalización del fondo de publicaciones de la academia catalana de la ciencia y las humanidades, por lo que casi 3.000 obras en catalán podrán ser consultadas por cualquier persona en

cualquier momento, e incluso algunas podrán descargarse.

En la presentación del acuerdo estuvieron presentes el presidente del IEC, **Salvador Giner**, la directora de la Biblioteca de Cataluña, Dolors Lamarca, y el director de Google en España y Portugal, Luis Collado.

‘ Somos la primera editorial del mundo en catalán ’, ironizó Giner, que destacó la importancia del proyecto en la historia de la ciencia de Cataluña y mundial.

El máximo responsable de Google en la Península ibérica defendió el catalán como ‘ clave ’ para su empresa, por ser ‘ uno de los idiomas más hablados y utilizados en el mundo ’. Collado resaltó que el acuerdo, incluido en la Búsqueda de Libros de Google, pretende eliminar las barreras geográficas y físicas, y apostar por la ‘ diversidad ’.

‘ Incluir libros en Internet quiere decir que cualquier persona en el mundo puede acceder a un contenido en el idioma que le interese ’, dijo, y anunció que en pocos meses y antes de que acabe el año ya estará disponible una gran base de contenidos accesibles.

La directora de la Biblioteca de Cataluña elogió la voluntad de abrir la cultura catalana al mundo entero. Su única duda residía en si ‘ poner texto en la red podía hacer caer las ventas de las editoriales ’, planteó, pero indicó que ‘ todo lo contrario ’, ya que cuantos más libros hay en la red, más se venden.

El fondo del IEC se une al millón de libros, 20.000 editoriales y más de 30 bibliotecas de todo el mundo que participan en el programa Búsqueda de Libros de Google. Collado señaló que ‘ se está preparando para que esté disponible en catalán, pero esperaremos a que haya una masa importante de contenidos ’.

Entre otras instituciones, están incluidas la Universidad de Oxford, la Universidad Complutense de Madrid, la Biblioteca Estatal de Baviera, la Biblioteca Universitaria de Lausana Cantonal, la Universidad de Harvard, la Universidad de Stanford, la Universidad de Michigan, la Biblioteca Pública de Nueva York, la Universidad de Virginia, la Universidad de Princeton y la Universidad de California.

Tags: [Bibliotecas](#) , [Google](#) , [IEC](#)

Posted in [Mundo Digital](#) |

- [Retroenlace \(Trackback\)](#)

Subscripciones y enlaces



Entradas Relacionadas

- [Francia pone en línea el embrión de la biblioteca digital europea](#)
- [Google lanza un nuevo servicio de búsquedas para pequeñas empresas](#)
- [El puerto de Pirgo en Civitavecchia ya dispone de red Wi-Fi gratuita](#)
- [Discográfica EMI y Google llegan a acuerdo para colgar videos en YouTube](#)
- [La Web 2.0 ya tiene su registro de “ propiedad intelectual ”](#)

[Anuncios Google](#) · [Prensa](#) · [Etica](#) · [Gabinetes](#) · [Acupuntura](#)

Comentarios

Puede dejar un comentario:

Negrita Cursiva Cita Código Enlace + -

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.noticiesdot.com/2008/08/01/google-obre-la-seva-biblioteca-en-catala/>.

La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática.

Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

agencia de medios prensa radio tv cine autobuses vallas monopostes marquesinas metro

[Notíciesdot.com](#)

- [Portada Notíciesdot.cat](#) [Gadgets.cat](#) [Notíciesdot Videojuegos](#) [Gadgetmania Stilo](#) [Cine Viajar Mas18 Calendariomania](#)

[Google obre la seva biblioteca en català](#)

Escrit per Josep Maria André sel 1 Agost 2008 – 9:05 -

Anuncios Google

Empleo en Comunicación

¿Buscas nuevo Empleo? Todas las ofertas en la red Viadeo www.viadeo.com

DM Dima

Comunicación

Redacción y envío de notas de prensa, gestión de medios... www.dmdima.com

Relaciones estables

Samsara es seriedad No busques, encuentra ya www.samsara.es

Máster en Comunicación

Lo que necesitas para trabajar en comunicación con un Título Oficial. www.tracor.es

L'IEC i Google acorden 'penjar' a Internet de manera gratuïta gairebé 3.000 obres i publicacions en català.

L'Institut d'Estudis Catalans (IEC) i Google han acordat la digitalització del fons de publicacions de l'acadèmia catalana de la ciència i les humanitats, de manera que gairebé 3.000 obres en català podran ser consultades per qualsevol persona en qualsevol moment, i fins i tot algunes podran descarregar-se.



A la presentació de l'acord hi han estat presents el president de l'IEC, **Salvador Giner**, la directora de la Biblioteca de

Catalunya, Dolors Lamarca, i el director de Google a Espanya i Portugal, Luis Collado.

“Som la primera editorial del món en català”, ha ironitzat Giner, que ha destacat la importància del projecte en la història de la ciència de Catalunya i mundial.

El màxim responsable de Google a la Península ibèrica ha defensat el català com a “clau” per a la seva empresa, en ser “un dels idiomes més parlats i utilitzats al món”. Collado ha ressaltat que l’acord, inclòs en la Recerca de Llibres de Google, pretén eliminar les barreres geogràfiques i físiques, i apostar per la “diversitat”.

Tags:

Publicada a [Arxiu de destacats](#) |

Deixa el teu comentari

Name (required)

Mail (will not be published) (required)

Website

Submit »



Cerca »

• Arxius

- [Agost 2008](#)
- [Juliol 2008](#)
- [Juny 2008](#)
- [Maig 2008](#)
- [Abril 2008](#)
- [Març 2008](#)
- [Febrer 2008](#)
- [Gener 2008](#)
- [Desembre 2007](#)
- [Novembre 2007](#)
- [Octubre 2007](#)
- [Setembre 2007](#)
- [Agost 2007](#)
- [Juliol 2007](#)

La gramàtica catalana de Pompeu Fabra es podrà consultar per internet

EFE
BARCELONA

Les obres completes i la gramàtica catalana de Pompeu Fabra, així com l'arquitectura romànica a Catalunya, des del punt de vista de Puig i Cadafalch, són dues de les obres que podran consultar-se per internet gràcies a l'accord assolit avui entre l'Institut d'Estudis Catalans (IEC) i Google.

L'acadèmia catalana i la companyia informàtica han acordat digitalitzar el fons de publicacions de l'institut amb milers d'obres en català que podran ser consultades per qualsevol persona del món, en qualsevol moment. El fons de publicacions de l'IEC es va començar a constituir el 1907 i està format per monografies de tots els àmbits del coneixement, des de la història, la filologia i la investigació científica fins a l'anàlisi sociològica més recent.

Entre les obres destacades, a més de les ja citades, es troben el *Corpus vitrearum medii aevi* (recopilació de vitralls medievals de Catalunya), els estudis dels arxius de l'Institut de Ciències, amb més d'un centenar de treballs i estudis d'experts de diferents àmbits científics, l'atles lingüístic del domini català o l'obra *Ciència en la història dels Països Catalans*.

Aposta per internet

Pel president de l'IEC, Salvador Giner, l'accord d'avui "és un clar exemple de l'aposta de l'Institut per potenciar la presència de la institució i la del coneixement que genera a la xarxa".

Per la seva banda, el responsable de recerca de llibres de Google, Luis Collado, creu que la firma "posa de manifest l'aposta de Google perquè la llengua catalana tingui una presència més gran a internet", amb continguts "de gran valor històric, cultural i científic".

Aquest acord se suma a l'assolit el gener de l'any passat entre cinc biblioteques catalanes, inclosa la Biblioteca de Catalunya, perquè més de 300.000 llibres, no subjectes a drets d'autor, estiguin a disposició de milions de persones de tot el món a través de la xarxa.

PARTICIPACIÓ - Compartir - ¿Què són aquests serveis?	EINES Siges el primer a conèixer aquesta notícia amb l'aplicació ÚLTIMA HORA Rep El PERIODICO al teu correu amb el Butletí de titulars. Rep les alertes per sms al teu mòbil.
---	---



31/7/2008 17:23 H ACUERDO DEL IEC Y GOOGLE

Jueves
julio 2008 31

La gramática catalana de Pompeu Fabra se podrá consultar por internet

EFE
BARCELONA

Las obras completas y la gramática catalana de Pompeu Fabra, así como la arquitectura románica en Catalunya, desde el punto de vista de Puig i Cadafalch, son dos de las obras que podrán consultarse por internet gracias al acuerdo alcanzado hoy entre el Institut d'Estudis Catalans (IEC) y Google.

La academia catalana y la compañía informática han acordado digitalizar el fondo de publicaciones del instituto con miles de obras en catalán que podrán ser consultadas por cualquier persona del mundo, en cualquier momento. El fondo de publicaciones del IEC se empezó a constituir en 1907 y está formado por monografías de todos los ámbitos del conocimiento, desde la historia, la filología y la investigación científica hasta el análisis sociológico más reciente.

Entre las obras destacadas, además de las ya citadas, se encuentran el *Corpus vitrearum medii aevi* (recopilación de vitrales medievales de Catalunya), los estudios de los archivos del Institut de Ciències, con más de un centenar de trabajos y estudios de expertos de diferentes ámbitos científicos, el atlas lingüístico del dominio catalán o la obra *Ciència en la història dels Països Catalans*.

Apuesta por internet

Para el presidente del IEC, Salvador Giner, el acuerdo de hoy "es un claro ejemplo de la apuesta del Institut para potenciar la presencia de la institución y la del conocimiento que genera en la red".

Por su parte, el responsable de búsqueda de libros de Google, Luis Collado, cree que la firma "pone de manifiesto la apuesta de Google para que la lengua catalana tenga una mayor presencia en internet", con contenidos "de gran valor histórico, cultural y científico".

Este acuerdo se suma al alcanzado en enero del año pasado entre cinco bibliotecas catalanas, incluida la Biblioteca de Catalunya, para que más de 300.000 libros, no sujetos a derechos de autor, estén a disposición de millones de personas de todo el mundo a través de la red.

PARTICIPACIÓN	HERRAMIENTAS
- Compartir	Sé el primero en conocer esta noticia con la aplicación ÚLTIMA HORA
- ¿Qué son estos servicios?	Recibe El PERIODICO en tu correo con el Boletín de titulares. Recibe las alertas por sms en tu móvil.

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.lavanguardia.es/lv24h/20080731/53511230160.html>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido



LAVANGUARDIA.es
25 de agosto 2008

Internet y Tecnología

Buscar

Ver Edición Impresa

Acceso Usuarios / Registro

INICIO SERVICIOS EL LECTOR OPINA FOTOS VIDEOS BLOGS HEMEROTECA INMOBILIARIA EMPLEO MOTOR PROMOCIONES LV
Al minuto Internacional Política Ciudadanos Sucesos Gente Deportes Cultura Economía Internet y TECNO Motor A Fondo

Inicio Internet y Tecnología

Internet y Tecnología

Un acuerdo entre Google y el IEC permitirá consultar en internet más de dos mil obras en catalán

Entre los documentos más destacados, se encuentran la Gramática Catalana de Pompeu Fabra, así como la Arquitectura románica en Catalunya, de Puig i Cadafalch

13 comentarios

| |

31/07/2008 | Actualizada a las 14:15h

Barcelona. (EFE).- Las obras completas y la Gramática Catalana de Pompeu Fabra, así como la Arquitectura románica en Catalunya, de Puig i Cadafalch, son dos de las obras que podrán consultarse por Internet gracias al acuerdo alcanzado entre el **Institut d'Estudis Catalans** (IEC) y Google.

La academia catalana y la compañía informática han acordado digitalizar el fondo de publicaciones del Institut, con miles de obras en catalán, que podrán ser consultadas por cualquier persona del mundo, en cualquier momento.

El fondo de publicaciones del IEC se empezó a constituir en el año 1907 y está formado por monografías de todos los ámbitos del conocimiento, desde la historia, la filología o la investigación científica hasta el análisis sociológico más reciente.

Entre las obras destacadas, además de las ya citadas, se encuentran el "Corpus Vitrearum Medii Aevi" (recopilación de vitrales medievales de Catalunya), los estudios de los Archivos del Institut de Ciències, con más de un centenar de trabajos y estudios de expertos de diferentes ámbitos científicos, el Atlas lingüístico del dominio catalán o la "Ciència en la història dels Països Catalans".

Para el presidente del IEC, **Salvador Giner**, el acuerdo de hoy "es un claro ejemplo de la apuesta del Institut para potenciar la presencia de la institución y la del conocimiento que genera en la red".

Por su parte, el responsable de búsqueda de libros de Google, Luis Collado, cree que lo firmado hoy "pone de manifiesto la apuesta de Google para que la lengua catalana tenga una mayor presencia en Internet, con contenidos de gran valor histórico, cultural y científico".

Este acuerdo se suma al firmado en enero del año pasado entre cinco bibliotecas catalanas, entre ellas la Biblioteca de Catalunya, para que más de 300.000 libros, no sujetos a derechos de autor, estén a disposición de millones de personas de todo el mundo a través de Internet.



13 COMENTARIOS

Añadir comentario

Últimos comentarios

[Ver todos los comentarios](#)

badaloni | 31/07/2008, 17:55 |

L*** no digas paridas por favor la lengua tiene función doble definir una cultura y transmitir su conocimiento.Evidentemente que podrás disfrutar de ese conocimiento pero tendrás que aprender catalán y lo mismo pasaria si lo que digitalizan estuviera en árabe clasico.

EL LECTOR OPINA

ÚLTIMOS COMENTARIOS

Añadir comentario

badaloni | - 31/07/2008

L*** no digas paridas por favor la lengua tiene función doble definir una cultura y transmitir su conocimiento.Evidentemente ...

Josep | - 31/07/2008

Guita, el L*** segur que és un altre d'aquests defensors del bilingüisme, que en realitat el que volen ...

L**** | - 31/07/2008

No entiendo de qué me habla usted, señor anónimo... No recrimino que se hable o se escriba en catalán, ...

COMENTAN EN LA BLOGOSFERA DE ESTE ARTÍCULO

Aún no hay blogs enlazados a este artículo



[¿Quieres que tu blog aparezca aquí?](#)

[Al minuto](#) + [Visto](#) + [Comentado](#) + [Votado](#) + [Buscado](#)



Publicidad

AMOR&Co.

Encuentra el Amor. ¡Cambia tu vida!
www.amoryco.es

nuevoenfoque

agencia de publicidad buzzmarketing creatividad estratégica
www.nuevoenfoque.com

1990MCS

Consultoría estratégica de comunicación y gabinete de prensa
www.1990mcs.com

DM Dima Comunicación

Redacción y envío de notas de prensa, gestión de medios...
www.dmdima.com

Anuncios Google

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.lavanguardia.es/lv24h/20080731/53511230160.html>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido



LAVANGUARDIA.es
25 de agosto 2008

Internet y Tecnología

Buscar

Ver Edición Impresa

Acceso Usuarios / Registro

INICIO SERVICIOS EL LECTOR OPINA FOTOS VIDEOS BLOGS HEMEROTECA INMOBILIARIA EMPLEO MOTOR PROMOCIONES LV
Al minuto Internacional Política Ciudadanos Sucesos Gente Deportes Cultura Economía Internet y TECNO Motor A Fondo

Inicio Internet y Tecnología

Internet y Tecnología

Un acuerdo entre Google y el IEC permitirá consultar en internet más de dos mil obras en catalán

Entre los documentos más destacados, se encuentran la Gramática Catalana de Pompeu Fabra, así como la Arquitectura románica en Catalunya, de Puig i Cadafalch

2 comentarios

| |

31/07/2008 | Actualizada a las 14:15h

Barcelona. (EFE).- Las obras completas y la Gramática Catalana de Pompeu Fabra, así como la Arquitectura románica en Catalunya, de Puig i Cadafalch, son dos de las obras que podrán consultarse por Internet gracias al acuerdo alcanzado entre el **Institut d'Estudis Catalans** (IEC) y Google.

La academia catalana y la compañía informática han acordado digitalizar el fondo de publicaciones del Institut, con miles de obras en catalán, que podrán ser consultadas por cualquier persona del mundo, en cualquier momento.

El fondo de publicaciones del IEC se empezó a constituir en el año 1907 y está formado por monografías de todos los ámbitos del conocimiento, desde la historia, la filología o la investigación científica hasta el análisis sociológico más reciente.

Entre las obras destacadas, además de las ya citadas, se encuentran el "Corpus Vitrearum Medii Aevi" (recopilación de vitrales medievales de Catalunya), los estudios de los Archivos del Institut de Ciències, con más de un centenar de trabajos y estudios de expertos de diferentes ámbitos científicos, el Atlas lingüístico del dominio catalán o la "Ciència en la història dels Països Catalans".

Para el presidente del IEC, **Salvador Giner**, el acuerdo de hoy "es un claro ejemplo de la apuesta del Institut para potenciar la presencia de la institución y la del conocimiento que genera en la red".

Por su parte, el responsable de búsqueda de libros de Google, Luis Collado, cree que lo firmado hoy "pone de manifiesto la apuesta de Google para que la lengua catalana tenga una mayor presencia en Internet, con contenidos de gran valor histórico, cultural y científico".

Este acuerdo se suma al firmado en enero del año pasado entre cinco bibliotecas catalanas, entre ellas la Biblioteca de Catalunya, para que más de 300.000 libros, no sujetos a derechos de autor, estén a disposición de millones de personas de todo el mundo a través de Internet.



2 COMENTARIOS

Añadir comentario

Ilobregat | 31/07/2008, 14:50 | Barcelona | Espanya

Esta bé això, penso que sí. S'ha assolit un bon tracte. Tot sigui per la nostra llengua, a compartir amb més persones.

Notificar comentario inapropiado

| 31/07/2008, 14:48

EL LECTOR OPINA

ÚLTIMOS COMENTARIOS

Añadir comentario

Ilobregat | - 31/07/2008

Esta bé això, penso que sí. S'ha assolit un bon tracte. Tot sigui per la nostra llengua, a compartir ...

| - 31/07/2008

Esta bé això, penso que sí. S'ha assolit un bon tracte. Tot sigui per la nostra llengua, a compartir ...

COMENTAN EN LA BLOGOSFERA DE ESTE ARTÍCULO

Aún no hay blogs enlazados a este artículo



[¿Quieres que tu blog aparezca aquí?](#)

Al minuto + Visto + Comentado + Votado + Buscado



Publicidad

AMOR&Co.

Encuentra el Amor. ¡Cambia tu vida!
www.amoryco.es

1990MCS

Consultoría estratégica de comunicación y gabinete de prensa
www.1990mcs.com

Cursos de Comunicación

Bucador de cursos especializado! Informate sin compromiso!
www.ofertaformativa.com

DM Dima Comunicación

No se quede en el anonimato. Agencia de comunicación integral.
www.dmdima.com

Anuncios Google

EL PAÍS.com | Versión para imprimir[Imprimir](#)

Google abre su biblioteca en catalán

El Institut d'Estudis Catalans y el buscador acuerdan colgar en Internet de forma gratuita casi 3.000 obras y publicaciones

ELPAÍS.com - Madrid - 31/07/2008

El Institut d'Estudis Catalans (IEC) y Google han acordado la digitalización del fondo de publicaciones de la academia catalana de la ciencia y las humanidades, por lo que casi 3.000 obras en catalán podrán ser consultadas por cualquier persona en cualquier momento, e incluso algunas podrán descargarse.

El fondo de publicaciones del IEC recoge el conocimiento generado por el IEC desde 1907, año de su fundación. Monografías de todos los ámbitos del conocimiento (desde la historia, la filología o la investigación científica hasta el análisis sociológico más actual) forman parte de este amplio y excelente fondo. El catálogo de publicaciones del IEC permite hacer un recorrido histórico a través de los avances de la ciencia y los distintos ámbitos del conocimiento.

Algunos de los libros destacados del fondo del IEC son las *Obras Completas* y la *Gramática catalana* de Pompeu Fabra, el *Corpus Vitrearum Medii Aevi* (recopilación de vitrales medievales de Catalunya), la *Arquitectura románica a Catalunya*, de Puig i Cadafalch; los estudios de los archivos del *Institut de Ciències* (con más de un centenar de trabajos y estudios de expertos de diferentes ámbitos de la ciencia), el *Atlas lingüístico del dominio catalán* y el reciente *Informe sobre el Cambi Climàtic a Catalunya*.

Para Salvador Giner, presidente del Institut d'Estudis Catalans, "el acuerdo firmado hoy con Google es un claro ejemplo de la apuesta del Institut d'Estudis Catalans por potenciar su presencia, y la del conocimiento que genera, en la Red". Por su parte, Luis Collado, responsable de Búsqueda de Libros de Google, considera que Google tiene "la misión democratizar el acceso a la información", y este paso "supone una gran oportunidad para que cualquier usuario pueda consultar los fondos del IEC, que se sumarán al millón de libros que ya tenemos digitalizados".

Búsqueda de Libros de Google

La Búsqueda de Libros de Google es un proyecto que intenta hacer accesible todo el conocimiento que existe en los libros del mundo de forma *online*.

El contenido de Búsqueda de Libros de Google proviene de dos fuentes: el Programa de Afiliados y el Proyecto de Bibliotecas. Los afiliados (normalmente editoriales) aportan sus libros para que sean digitalizados y accesibles online. Los usuarios pueden ver unas cuantas páginas que son relevantes para su búsqueda. Si este libro es de su interés, pueden visitar la página web de la editorial o de una librería online y comprar el libro.

Las bibliotecas también nos proporcionan sus libros para que sean digitalizados. Si un libro es de dominio público (sin copyright) se muestra íntegramente en la página de Búsqueda de Libros de Google. Si tiene derechos de autor, los usuarios sólo pueden acceder a información básica sobre el libro, y como mucho a dos o tres pasajes de la obra, así como a información en relación a en qué biblioteca se puede encontrar el libro o en qué librería se puede comprar.

[versión para imprimir](#)[imprimir](#)**noticia:**

Google estrena biblioteca en catalán

El Instituto de Estudios Catalanes y Google acuerdan "colgar" en Internet de forma gratuita casi 3.000 obras y publicaciones en catalán

El Institut d'Estudis Catalans (IEC) y Google acordaron hoy la digitalización del fondo de publicaciones de la academia catalana de la ciencia y las humanidades, por lo que casi 3.000 obras en catalán podrán ser consultadas por cualquier persona en cualquier momento, e incluso algunas podrán descargarse.

EP 31-07-2008

En la presentación del acuerdo estuvieron presentes el presidente del IEC, Salvador Giner, la directora de la Biblioteca de Catalunya, Dolores Lamarca, y el director de Google en España y Portugal, Luis Collado.

"Somos la primera editorial del mundo en catalán", ironizó Giner, que destacó la importancia del proyecto en la historia de la ciencia de Catalunya y mundial.

El máximo responsable de Google en la Península ibérica defendió el catalán como "clave" para su empresa, por ser "uno de los idiomas más hablados y utilizados en el mundo". Collado resaltó que el acuerdo, incluido en la Búsqueda de Libros de Google, pretende eliminar las barreras geográficas y físicas, y apostar por la "diversidad".

"Incluir libros en Internet quiere decir que cualquier persona en el mundo puede acceder a un contenido en el idioma que le interese", dijo, y anunció que en pocos meses y antes de que acabe el año ya estará disponible una gran base de contenidos accesibles.

¿Afectará a las ventas de las editoriales?

La directora de la Biblioteca de Catalunya elogió la voluntad de abrir la cultura catalana al mundo entero. Su única duda residía en si "poner texto en la red podía hacer caer las ventas de las editoriales", planteó, pero indicó que "todo lo contrario", ya que cuantos más libros hay en la red, más se venden.

El fondo del IEC se une al millón de libros, 20.000 editoriales y más de 30 bibliotecas de todo el mundo que participan en el programa Búsqueda de Libros de Google. Collado señaló que "se está preparando para que esté disponible en catalán, pero esperaremos a que haya una masa importante de contenidos".

Entre otras instituciones, están incluidas la Universidad de Oxford, la Universidad Complutense de Madrid, la Biblioteca Estatal de Baviera, la Biblioteca Universitaria de Lausana Cantonal, la Universidad de Harvard, la Universidad de Stanford, la Universidad de Michigan, la Biblioteca Pública de Nueva York, la Universidad de Virginia, la Universidad de Princeton y la Universidad de California.

Esta es la versión caché conservada por [acceso](http://www.diaridegirona.cat/secciones/noticia.jsp?pRef=2008080100_9_279792__Cultura-LIEC-Google-acorden-penjar-Internet-2000-obres-libres-catala) de http://www.diaridegirona.cat/secciones/noticia.jsp?pRef=2008080100_9_279792__Cultura-LIEC-Google-acorden-penjar-Internet-2000-obres-libres-catala.

La caché de **acceso** es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática.

Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

Divendres 01 d'agost de 2008 Contacti amb diaridegirona.cat | RSS



NOTÍCIES
Cultura

HEMEROTECA >

EN AQUESTA WEB



PORTADA

ACTUALITAT

ESPORTS

ECONOMIA

OPINIÓ

BLOCS

CULTURA I OCI

SERVEIS

Cultura i societat

Fotos

Televisió

Programació TV

Cartellera

Jocs

diaridegirona.cat > Cultura



L'IEC i Google acorden penjar a Internet més de 2.000 obres i llibres en català



BARCELONA | ACN/DDG

L'**Institut d'Estudis Catalans** (IEC) digitalitzarà prop de 2.000 llibres del seu fons de publicacions, gràcies a un acord amb Google que es va fer públic ahir. L'arxiu conté el coneixement generat per l'acadèmia catalana des del 1907 i inclou dos milers de llibres, entre els quals hi ha monogràfics de tots els àmbits del coneixement, des de la història, la filologia o la recerca científica fins a l'anàlisi sociològica, i un miler de revistes especialitzades, que per ara queden excloses del procés. L'IEC és la primera editora en català. Entre la selecció, hi haurà les Obres completes i la Gramàtica Catalana de Pompeu Fabra, l'Arquitectura romànica a Catalunya, de Puig i Cadafalch o el recent Informe sobre el canvi climàtic a Catalunya. Es trobarà a ["http://books.google.es"](http://books.google.es).

COMPARTIR



Què és això?

ENVIAR PÀGINA >

IMPRIMIR PÀGINA >

AUGMENTAR TEXT >

REDUIR TEXT >

te interesan
las noticias sobre
tecnología
?

Conegi'ns: [CONTACTI](#) | [CONEGI'NS](#) | [LOCALITZACIÓ](#)

PUBLICITAT: [TARIFES](#)



diaridegirona.cat és un producte d' **Editorial Prensa Ibérica**

Queda terminantment prohibida la reproducció total o parcial dels continguts oferts a través d'aquest mitjà, llevat autorització expressa de diaridegirona.cat. Així mateix, queda prohibida tota reproducció a l'efecte de l'article 32.1, paràgraf segon, Llei 23/2006 de la Propietat intel·lectual.

Adaptat a la Llei de
Protecció de Dades per



[Aviso legal](#)



Altres publicacions del grup **Editorial Prensa Ibérica**

[Diario de Ibiza](#) | [Diario de Mallorca](#) | [Empordà](#) | [Faro de Vigo](#) | [Información](#) | [La Opinión A Coruña](#) | [La Opinión de Granada](#) | [La Opinión de Málaga](#) | [La Opinión de Murcia](#) | [La Opinión de Tenerife](#) | [La Opinión de Zamora](#) | [La Provincia](#) | [La Nueva España](#) | [Levante-EMV](#) | [El Boletín](#) | [Mallorca Zeitung](#) | [Regió 7](#) | [Superdeporte](#) | [The Adelaide Review](#)

Esta es la versión caché conservada por acceso de http://www.diariodemallorca.es/secciones/noticia.jsp?pRef=2008080100_16_381245__Cultura-acuerda-Google-poner-disposicion-internauta-3000-publicaciones-catalan-fondo.
 La caché de acceso es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática.
 Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

Viernes 01 de agosto de 2008 Contacte con diariodemallorca.es | RSS | Registro



NOTICIAS
Cultura

HEMEROTECA >

EN ESTA WEB

Google

Buscar

INICIO

ACTUALIDAD

DEPORTES

OPINIÓN

ACTUAL Y GENTE

PARTICIPACIÓN

SERVICIOS

Mallorca Diario de Palma Part Forana Sucesos Nacional Internacional Economía Actual Cultura Bolsa Ciencia Tecnología Fotos Última

diariodemallorca.es » Cultura

+ +

INSTITUCIONES

El IEC acuerda con Google poner a disposición del internauta las 3.000 publicaciones en catalán de su fondo

EUROPA PRESS. BARCELONA. El Institut d'Estudis Catalans (IEC) y Google acordaron ayer la digitalización del fondo de publicaciones de la academia catalana de la ciencia y las humanidades, por lo que casi 3.000 obras en catalán podrán ser consultadas por cualquier persona en cualquier momento, e incluso algunas podrán descargarse.

En la presentación del acuerdo estuvieron presentes el presidente del IEC, **Salvador Giner**, la directora de la Biblioteca de Catalunya, Dolors Lamarca, y el director de Google en España y Portugal, Luis Collado.

"Somos la primera editorial del mundo en catalán", ironizó Giner, que destacó la importancia del proyecto en la historia de la ciencia de Catalunya y mundial.

El máximo responsable de Google en la Península ibérica defendió el catalán como "clave" para su empresa, por ser "uno de los idiomas más hablados y utilizados en el mundo". Collado resaltó que el acuerdo, incluido en la Búsqueda de Libros de Google, pretende eliminar las barreras geográficas y físicas, y apostar por la diversidad.

"Incluir libros en internet quiere decir que cualquier persona en el mundo puede acceder a un contenido en el idioma que le interese", dijo, y anunció que en pocos meses ya estará disponible una gran base de contenidos accesibles.

La directora de la Biblioteca de Catalunya elogió la voluntad de abrir la cultura catalana al mundo entero. Su única duda residía en si "poner texto en la red podía hacer caer las ventas de las editoriales", planteó, pero indicó que "todo lo contrario", ya que cuantos más libros hay en la red, más se venden.

El fondo del IEC se une al millón de libros, 20.000 editoriales y más de 30 bibliotecas de todo el mundo que participan en el programa Búsqueda de Libros de Google. Collado señaló que "se está preparando para que esté disponible en catalán, pero esperaremos a que haya una masa importante de contenidos".

COMPARTIR



¿qué es esto?

ENVIAR PÁGINA >

AUMENTAR TEXTO >

IMPRIMIR PÁGINA >

REDUCIR TEXTO >

Visita el Canal Compras Aquí



Libro Dios es Cristo:
Es un buen momento para leer.



Sofa King
Compra online cómodamente.



Ordenador Dell Dimension Xps
Toda la informática que necesitas.

Trabajo en Comunicación

¿Buscas nuevo Trabajo? Todas las ofertas en la red Viadeo

Cursos de Comunicación

Buscador de cursos especializado! Informate sin compromiso!

CONCURSO



CULTURA >

cultura.diariodemallorca@epi.es

BUSCADOR VIVIENDA

viviendamallorca.es

Operación	Tipo de inmueble	Provincia
comprar	viviendas	álava
alquilar	obra nueva	albacete
	habitación	alicante
	oficinas	almería
	locales o naves	andorra
	garajes	asturias

Anuncios gratis

El portal inmobiliario de diariodemallorca.es

Buscar

CANAL EMPLEO



ANUNCIOS CLASIFICADOS



PROMOCIONES



Consulte las últimas promociones de Diario de Mallorca



LA SELECCIÓN DE LOS LECTORES

diariodemallorca.es

LO MÁS LEÍDO

LO MÁS VOTADO

1 . Solbes destituye a su delegada en Baleares por el caso Rodrigo de Santos

2 . Pequeñas infantas en el 'CAM'

3 . El pasivo declarado de Grande asciende a 835 millones de euros

4 . El proyecto de Corea mantiene la estructura de los bloques de viviendas "si es posible"

5 . Andando por las vías

6 . El Grupo Grande debe casi 17 millones a veinte constructoras

7 . Tres 'reinas' en el mar

8 . Un incendio arrasa de madrugadatres naves comerciales en Mercopalma

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de http://www.esdiari.com/noticia_menorca.php?id=12975. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática.

Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido



[Portada](#) · [Noticias](#) · [Hemeroteca](#) · [Clasificados](#) · [Servicios](#) · [Publicidad](#)

buscar

Del 27-Julio al 3-Agosto de 2008

Año XI · Semana 30 · Número 725 · Edición Semanal

PORTEADA | ACTUALIDAD | SOCIEDAD | DEPORTES | BREVES |
NOTAS DE PRENSA | OPINIÓN



NOTAS DE PRENSA (Fecha 31 de Julio de 2008 · Número 725 · Año XI)

L’Institut d’Estudis Catalans i Google acorden digitalitzar el fons de publicacions en català de l’IEC

Barcelona, 31 de juliol de 2008. L’Institut d’Estudis Catalans (IEC) i Google han anunciat avui, dijous 31 de juliol, un acord per a digitalitzar el fons de publicacions de l’Institut, l’acadèmia catalana de la ciència i les humanitats. Gràcies a aquest acord, milers d’obres en català podran ser consultades per qualsevol persona en qualsevol moment, i es podran veure i llegir textos i navegar-hi; fins i tot, n’hi haurà que es podran descarregar.

El fons de publicacions de l’IEC recull el coneixement generat per l’Institut d’Estudis Catalans des del 1907, any en què fou fundat. Monografies de tots els àmbits del coneixement (des de la història, la filologia o la recerca científica fins a l’anàlisi sociològica més recent) formen part d’aquest ampli i excel·lent fons. El catàleg de publicacions de l’IEC permet fer un recorregut històric a través dels avenços de la ciència i els diferents àmbits del coneixement.

D’ençà que fou creat, l’IEC ha publicat prop de dos mil llibres en català i més d’un miler de revistes especialitzades. Actualment, l’Institut publica un centenar de títols anuals, xifra que el situa com la primera editora de publicacions científiques en català.

Entre les obres destacades d’aquest fons hi ha les Obres completes i la Gramàtica Catalana de Pompeu Fabra, el Corpus Vitrearum Medii Aevi (recull dels vitralls medievals de Catalunya), l’Arquitectura romànica a Catalunya, de Puig i Cadafalch; els estudis dels Arxius de l’Institut de Ciències (amb més d’un centenar de treballs i estudis d’experts dels diferents àmbits científics), l’Atles lingüístic del domini català, la Ciència en la història dels Països Catalans i el recent Informe sobre el canvi climàtic a Catalunya. Des del web de l’IEC es pot accedir al Portal de Publicacions (<http://publicacions.iec.cat>), on s’informa detalladament de totes les obres editades per l’acadèmia catalana.

Per a **Salvador Giner**, president de l'IEC, «els debats públics sobre les qüestions pròpies de les ciències i les humanitats contemporànies, l'execució de programes de recerca, així com la incorporació activa de l'Institut en la gestió, l'arxivament i la transmissió de continguts científics digitals, accessibles per a la comunitat científica i per al conjunt de la ciutadania, garanteixen l'entrada de la nostra acadèmia en el segle XXI amb l'eficàcia que s'ha d'esperar d'una acadèmia moderna. L'acord signat avui amb Google és un clar exemple de l'aposta de l'Institut d'Estudis Catalans per potenciar la presència de la institució, i la del coneixement que genera, en la Xarxa».

Luis Collado, responsable de Cerca de Llibres de Google, considera que «l'acord amb l'IEC posa de manifest l'aposta de Google perquè la llengua catalana tingui una major presència a Internet, amb continguts de gran valor històric, cultural i científic, com els que incorporarà l'IEC al programa de Cerca de Llibres de Google. Aquest projecte de digitalització, juntament amb el que ja tenim amb altres biblioteques, com la Biblioteca de Catalunya, farà que milers de llibres escrits en català estiguin disponibles en línia per a qualsevol persona del món. Per a Google, que té per missió democratitzar l'accés a la informació, és una oportunitat per a qualsevol usuari poder consultar el valuós fons de l'IEC, que se sumarà al milió de llibres que ja tenim digitalitzats».

Entre altres institucions, el projecte Cerca de Llibres de Google inclou la Universitat d'Oxford, la Universitat Complutense de Madrid, la Biblioteca de Catalunya, la Biblioteca Estatal de Baviera, la Biblioteca Universitària de Lausana Cantonal (BCU), la Universitat de Harvard, la Universitat de Stanford, la Universitat de Michigan, la Biblioteca Pública de Nova York, la Universitat de Virgínia, la Universitat de Wisconsin-Madison, la Universitat de Princeton, la Universitat de Califòrnia i la Universitat de Texas-Austin.

El projecte de Cerca de Llibres de Google digitalitza milers de llibres de les principals biblioteques i editorials del món, i fa que les col·leccions siguin accessibles en línia. Es pot trobar més informació a <http://books.google.es>.

Cerca de Llibres de Google

Cerca de Llibres de Google és un esforç històric per fer accessible en línia tot el coneixement que es troba en els llibres del món.

El contingut de Cerca de Llibres de Google prové de dues fonts: el Programa d'Afiliats i el Projecte de Biblioteques. Els afiliats (normalment editorials) aporten els seus llibres perquè siguin digitalitzats en línia. Els usuaris en poden veure unes quantes pàgines que són rellevants per a la cerca que fan. Si el llibre és del seu interès, poden visitar la pàgina web de l'editorial o d'una llibreria en línia i comprar el llibre.

Les biblioteques catalanes també proporcionen els seus llibres perquè siguin digitalitzats. Si un llibre és de domini públic (sense copyright) es mostra íntegrament en la pàgina de Cerca de Llibres de Google. Si està sotmès a drets d'autor, els usuaris només poden accedir a la informació bàsica del llibre i a dos o tres passatges de l'obra, i a més reben informació sobre la biblioteca o llibreria on es pot trobar el llibre.

(Volver a la página anterior · Imprimir · Enviar)

Noticias relacionadas:

EL TEATRE PRINCIPAL I L'ESADIB POSEN EN MARXA UN TALLER D'ESCRIPCIÓN DRAMÀTICA (*Notas de prensa - 29 de Julio de 2008*).

Comunicat davant l'acord de Govern pel que fa l'augment d'hores de castellà a l'escola primària. (*Notas de prensa - 18 de Junio de 2007*).

Nou Joc Infantil a la plaça de l'Avda David Russell des Migjorn Gran. (*Notas de prensa - 4 de Marzo de 2007*).

Proposta d'acord que presenta J.Simon Gornés Hachero, Conseller del Grup Popular en el CIM, respecte estudi sobre l'ús del català a Menorca. (*Notas de prensa - 6 de Marzo de 2007*).

Ya han comenzado las visitas guiadas al Parque Natural de S'Albufera d'Es Grau que se prolongarán hasta principios de septiembre. (*Sociedad - 6 de Julio de 2008*).

AMOR&Co.

Encuentra el Amor. ¡Cambia tu vida!
www.amoryco.es

1990MCS

Consultoría estratégica de comunicación y
gabinete de prensa

Anuncios Google

[Suscripción gratuita](#) · [Contacte con Es Diari](#) · [Quienes somos](#) · [Aviso legal](#) · [Privacidad](#) · [Mapa del sitio](#)

RSS

Última actualización: 31 de Julio de 2008

Página cargada en 1,721 segundos · Usuarios en línea: 10

Prohibida la reproducción total o parcial de este sitio web · Todos los derechos reservados

Copyright 1998-2008 Grup Informàtic Menorca

S.L. · <http://www.esdiari.com> · info@esdiari.com

Carrer d'es Forn, 34 bajos · 07703 Maó · Menorca · Illes Balears

Tel. (0034)971.353.740 · Fax. (0034)971.351.596

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de http://www.vilaweb.cat/www/noticia?p_idcmp=2952292&p_edi=alquer. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática.

Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

2

VilaWeb.cat

VilaWeb.tv

Nosaltres.cat

MÉSVilaWeb

Correu

Clau



Edicions locals



INFORMACIÓ OPINIÓ CANALS DIARIS PARTICIPACIÓ SERVEIS

dijous, 31 de juliol de 2008

DIJOUS, 31/07/2008 - 13:21h

Google publicarà a internet el fons de publicacions del IEC

El cercador acorda amb l'institut la digitalització de més de dos mil llibres, publicats des del 1907

L'**Institut d'Estudis Catalans (IEC)** i [Google](#) han anunciat avui un acord per a digitalitzar el [fons de publicacions](#) de l'Institut, que serà accessible des de la pàgina de [cerca de llibres](#) de Google. Per tant, hi haurà a internet més de dos mil llibres del IEC, publicats des del 1907 fins ara, on destaquen, entre més, les 'Obres completes' i la 'Gramàtica', de Pompeu Fabra i l'Arquitectura romànica a Catalunya, de Puig i Cadafalch.

Gràcies a aquest acord, totes aquestes obres en català es podran consultar en qualsevol moment, es podran llegir textos i fins i tot n'hi haurà que es podran descarregar.

Arran de l'anunci de l'acord, el president del IEC, **Salvador Giner**, ha declarat: 'Els debats públics sobre les qüestions pròpies de les ciències i les humanitats contemporànies, l'execució de programes de recerca, així com la incorporació activa de l'Institut en la gestió, l'arxivament i la transmissió de continguts científics digitals, accessibles per a la comunitat científica i per al conjunt de la ciutadania, garanteixen l'entrada de la nostra acadèmia en el segle XXI amb l'eficàcia que s'ha d'esperar d'una acadèmia moderna'.

Google ja [va acordar](#) l'any passat amb cinc biblioteques catalanes la digitalització de gairebé mig milió de llibres.



[TORNEU A PORTADA](#)

Curs d'estiu del GEN
(Grup d'estudis Nacionalistes)

"País: Arrels i Futur"
del 10 al 14 de setembre

Responsables del Curs:
Joaquim Triadú, Vicens Pedret, Jordi Cortada i Manfred Diaz

[Més informació](#)

1990MCS

Consultoría estratégica de comunicación y
gabinete de prensa

Cursos de Comunicación

Buscador de cursos especializado !Informate
sin compromiso!

Anuncios Google

[Versió imprimible](#)

[Envia'n còpia](#)



Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.europapress.es/catala/noticia-president-ieci-adverteix-catala-situacio-molt-mes-perillosa-durant-franquisme-20080731163004.html>.
 La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática.
 Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido



The screenshot shows the Europa Press website with a banner for 'EXPO ZARAGOZA 08'. The main headline reads 'TODAS LAS NOTICIAS DE LA EXPO 2008'. The navigation bar includes links for 'NACIONAL', 'INTERNACIONAL', 'ECONOMÍA', 'DEPORTES', 'ep social', 'TECNOLOGÍA', 'CULTURA', 'GENTE', 'INNOVA ▾', and 'LENGUAS ▾'. Below the navigation is a row of flags from various countries. A search bar and login options ('Entrar', 'Buscar') are also present.

Estado del tráfico: Comprueba el estado del tráfico por C. Autónoma y Provincia

Català

En Castellano: [Cataluña](#) | [Barcelona](#) | [Girona](#) | [Lleida](#) | [Tarragona](#) | [Baleares](#)

El president de l'IEC adverteix que el català està en una situació "molt més perillosa" que durant el franquisme

BARCELONA, 31 de juliol (EUROPA PRESS)

El president de l'**Institut d'Estudis Catalans**, **Salvador Giner**, ha advertit avui que el català està en una situació "molt més perillosa" que durant la dictadura franquista, "en què estava perseguit", i ha criticat el 'Manifiesto por una Lengua Comuna', que ha qualificat d'atac directe sense coneixement de causa.

En declaracions a Europa Press, Giner ha considerat que la llengua catalana es troba a la defensiva davant d'una situació més "subtil i insidiosa" que durant el franquisme.

"Hi ha atacs directes, com la manifestació d'uns quants intel·lectuals, alguns no gaire intel·lectuals, que han tingut un moment de debilitat i, reunits en un bar, han volgut escriure un paper, més o menys esbojarrat, amb un desconeixement de causa gravíssim", ha acusat.

Tot i això, el màxim responsable de l'IEC ha assegurat que no està preocupat, ja que el català "està a la defensiva i a l'atac, i la millor manera de defensar-lo és progressar i prendre la iniciativa". Giner ha indicat que cal avançar amb "normalitat", i no estar a la defensiva "tapat forats". "Hem d'intentar que el català sobrevisqui al món modern", ha sentenciat.



Subscriu-te a les notícies de Català en el teu entorn:



[Titulares en tu Web](#) - [Boletín Personalizado](#)

Tienda Europa Press



Auriculares Creative
Labs Hs-450
Audio de alta calidad en
DELL.
PVP: 25,14 €



Consola Microsoft
Xbox 360
iSólo para auténticos
gamers!
PVP: 439,00 €

[Más Noticias](#) [Más Leídas](#)

Comunicación Cine, Radio, Prensa, TV, Internet Ten 1 Formación Sólida Con Nosotros	Empleo en Comunicación ¿Buscas nuevo Empleo? Todas las ofertas en la red Viadeo
---	---

Anuncios Google

[Imprimir](#) [Enviar](#) Comparteix aquesta notícia: 

Subscriu-te a les notícies de Català en el teu entorn:



[Titulares en tu Web](#) | [Boletín Personalizado](#)

Aquesta Agència de Premsa en Català té ajuda econòmica de la Generalitat de Catalunya

MÁS NOTICIAS

16:56 Unión del Pueblo Extremeño emprendrá acciones legales contra Suñé i critica la Generalitat per no pronunciar-se

MÉRIDA, 31 de juliol (EUROPA PRESS) La presidenta d'Unión del Pueblo Extremeño (UPEx), María Victoria Domínguez, ha anunciat avui que el seu partit emprendrà accions legals contra el regidor català de Torredembarra, Lluís Suñé, per la seva "ofensiva" campanya per apadrinar nens extremenyos, i, al mateix temps, ha criticat la

Esta es la versión caché conservada por **acceso** de <http://www.elmundo.es/elmundo/2008/07/31/barcelona/1217515760.html>. La caché de **acceso** es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido



Portada > **Barcelona**

ACUERDO PARA POTENCIAR LA CULTURA CATALANA

La Gramática Catalana de Pompeu Fabra se podrá consultar por Internet gracias a Google

- **El fondo de publicaciones del IEC (1907) consta de monografías de todos los ámbitos**
- **Las miles de obras en catalán podrán ser consultadas por cualquier persona del mundo**

Actualizado jueves 31/07/2008 17:00 (CET)

EFE

BARCELONA .- Las obras completas y la Gramática Catalana de Pompeu Fabra, así como la Arquitectura románica en Cataluña de Puig i Cadafalch, son dos de las obras que **podrán consultarse por Internet** gracias al acuerdo alcanzado entre el **Institut d'Estudis Catalans** (IEC) y Google.

La academia catalana y la compañía informática han acordado digitalizar el fondo de publicaciones del Institut con **miles de obras en catalán**, que podrán ser consultadas por cualquier persona del mundo en cualquier momento.

El fondo de publicaciones del IEC se empezó a constituir en el año 1907 y está formado por **monografías de todos los ámbitos** del conocimiento, desde la historia, la filología o la investigación científica hasta el análisis sociológico más reciente.

Miles de obras en catalán

Entre las obras destacadas, además de las ya citadas, se encuentran el '**Corpus Vitrearum Medii Aevi**' (recopilación de vitrales medievales de Cataluña), los estudios de los Archivos del Institut de Ciències, con más de un centenar de trabajos y estudios de expertos de diferentes ámbitos científicos, el Atlas lingüístico del dominio catalán o la 'Ciència en la història dels Països Catalans'.

Para el presidente del IEC, **Salvador Giner**, el acuerdo "es un claro ejemplo de la apuesta del Institut para potenciar la presencia de la institución y la del conocimiento que genera en la Red".

Por su parte, el responsable de búsqueda de libros de Google, Luis Collado, cree que lo

firmado "pone de manifiesto la **apuesta de Google para que la lengua catalana** tenga una mayor presencia en Internet, con contenidos de gran valor histórico, cultural y científico".

Este acuerdo se suma al firmado en enero de 2007 entre cinco bibliotecas catalanas, entre ellas la Biblioteca de Cataluña, para que más de 300.000 libros, no sujetos a derechos de autor, estén a **disposición de millones de personas** de todo el mundo a través de Internet.

Portada > **Barcelona**



© Mundinteractivos, S.A.

Dirección original de este artículo:

<http://www.elmundo.es/elmundo/2008/07/31/barcelona/1217515760.html>

Esta es la versión caché conservada por **acceso** de <http://www.elmundo.es/elmundo/2008/07/31/barcelona/1217511946.html>. La caché de **acceso** es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido



Portada > Barcelona

CARGA CONTRA EL MANIFIESTO POR LA LENGUA COMÚN

El presidente del IEC asegura que el catalán está 'más en peligro' que en el franquismo

Actualizado jueves 31/07/2008 16:47 (CET)

EUROPA PRESS

BARCELONA .- El presidente del **Institut d'Estudis Catalans**, **Salvador Giner**, ha advertido de que el catalán está en una situación "mucho más peligrosa" que durante la dictadura franquista, "en la que estaba perseguido", y ha criticado el 'Manifiesto por una Lengua Común' que ha calificado de ataque directo sin conocimiento de causa.

Giner considera que **la lengua catalana se encuentra a la defensiva ante una situación más "sutil e insidiosa"** que durante el franquismo.

"Hay ataques directos, como la manifestación de unos cuantos intelectuales, algunos no demasiado intelectuales, que han tenido un momento de debilidad y, reunidos en un bar, han querido escribir un papel, más o menos alocado, con un desconocimiento de causa gravísimo", ha dicho.

Sin embargo, el máximo responsable del IEC ha asegurado **no estar preocupado, pues el catalán "está a la defensiva y al ataque, y la mejor manera de defenderlo es progresar y tomar la iniciativa"** . Giner ha indicado que se debe avanzar con "normalidad", y no estar a la defensiva "tapando agujeros". "Debemos intentar que el catalán sobreviva en el mundo moderno", ha sentenciado .

Portada > Barcelona



El presidente del IEC, **Salvador Giner**. (Foto: Miguel Rodríguez)



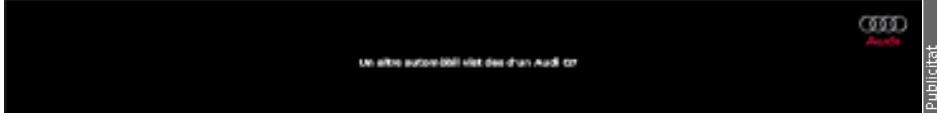
© Mundinteractivos, S.A.

Dirección original de este artículo:

<http://www.elmundo.es/elmundo/2008/07/31/barcelona/1217511946.html>

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.3cat24.cat/noticia/299247/ociicultura/LIEC-digitalitzara-el-seu-fons-de-publicacions-en-catala-a-traves-de-Google>.
La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática.
Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aqui](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido



CATALUNYA SOCIETAT POLÍTICA MÓN ECONOMIA OCI I CULTURA ESPORTS EL TEMPS

Vídeos

Àudios

Enquestes

Especials

Galeries

Serveis usuaris

En directe

Cerca



Totes les claus sobre el conflicte del Caucas a "Ossètia del Sud, guerra a la independència"

Oci i Cultura

Oci i Cultura: El Van Gogh amagat per un Van Gogh

Oci i Cultura: Amy Winehouse, donada d'alta de l'hospital

Oci i Cultura: Troben fotos inèdites d'Agustí Centelles

Oci i Cultura: Luis Buñuel en una de les imatges de l'exposició

Oci i Cultura: Antònia Font, premi Nacional de Cultura

Barcelona

L'IEC digitalitzarà el seu fons de publicacions en català a través de Google

Actualitzat a les 17:51 h - 31/07/2008

L'Institut d'Estudis Catalans digitalitzarà el seu fons de publicacions en català gràcies a un acord amb Google. Abans d'acabar l'any es podran consultar dos milers de llibres al cercador, alguns íntegrament i altres en part. L'IEC se suma així a la iniciativa endegada fa un any per la Biblioteca de Catalunya.

[mida del text](#) [Imprimir notícia](#) [enviar a un amic](#) Comparteix: [\(Què és això?\)](#)

L'accord amb **Google** permetrà consultar els prop de **2.000 llibres** que l'**IEC** ha publicat en català **des del 1907**. S'hi podran trobar des de la gramàtica catalana de Pompeu Fabra fins al recent informe sobre el canvi climàtic a Catalunya. Tots seran accessibles abans de finals d'any, íntegrament o en part, a través del **cercador de llibres de google**, que ja és accessible en català en la seva versió beta.

Lluís Collado, representant del cercador a Espanya i Portugal, ha assegurat que els continguts de Google s'han editat "històricament" en català, i així se segueix fent "actualment".

L'accord s'ha presentat aquest matí a la seu de l'**Institut d'Estudis Catalans**, i a part del representant de Google, hi ha assistit el president de l'IEC, **Salvador Giner**, i la directora de la Biblioteca de Catalunya, **Dolors Lamarca**.

COMENTARIS - (0)

Dóna'n la teva opinió

Avis:

Aquests comentaris són l'opinió dels usuaris i no la d'aquest portal.

No s'admeten comentaris insultants, ni racistes, ni contraris a les lleis vigents.

No es publicaran comentaris que no estiguin relacionats amb la notícia.

No es publicaran els comentaris que incompleixin les **condicions d'ús** que asseguren una participació de qualitat i respectuosa.



Dolors Lamarca, Salvador Giner i Lluís Collado a la seu de l'IEC.

VÍDEO

L'IEC al Google



[comentaris](#) [envia-ho a un amic](#)

Dilluns, 25 d'agost de 2008

Canal municipi: Escriviu el municipi per veure les notícies veure tots
[Videos](#) [Fotos](#) [Blocs](#) [Agenda](#) [Participa](#) [Usuaris](#) [La meva carpeta](#) [El + vist](#) [Titulars](#)

Info local
[Política](#)
[Societat](#)
[Internacional](#)
[Economia](#)
[Medi ambient](#)
[Cultura](#)
[Digitals](#)
[Mèdia](#)
[Esports](#)
[El Temps](#)

Cercador:

cerca avançada

[PetitaXarxa.cat](#)
[Castellers](#)
[Dona](#)
[Joves](#)
[Especials](#)

Almanac

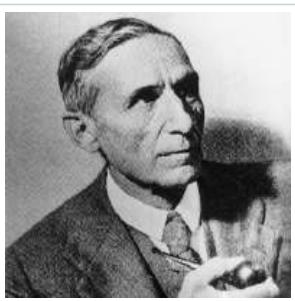
Avui és:
 Sant Genís, Sant Josep de Calassanç, Sant Lluís

Tal dia com avui:
 1989 - Es concedeixen les llicències de TV a les cadenes privades Antena 3, Telecinco i Canal Plus.

Per reflexionar:
 El millor cosmètic per a la bellesa és la felicitat. - Comtessa de Blessington

Portada > Cultura > Literatura

Cultura

[Literatura](#) [Art](#) [Cinema](#) [Teatre](#) [Música](#) [Festes Populars](#)


L'Institut d'Estudis Catalans digitalitza el seu fons mitjançant un acord amb Google

Pompeu Fabra en línia

JOSE SOLER

La Gramàtica Catalana de Pompeu Fabra és una de les més de 2000 obres que integren el fons de publicacions de l'Institut d'Estudis Catalans (IEC) i que es podran consultar a través de la xarxa abans d'acabar l'any. L'IEC i Google han arribat avui a un acord pel qual el fons de l'acadèmia catalana passarà a ser de domini públic i consultable en línia en qualsevol moment. Entre les obres que passaran a formar part del cercador de llibres de Google es troben Arquitectura Romànica a Catalunya, de Puig i Cadafalch, o el Corpus Vitrearum Medii Aevi (recopilació de vitralls medievals). Per al president de l'IEC, Salvador Giner, aquest acord representa "un clar exemple de l'aposta de l'Institut per potenciar la seva presència a la xarxa i assolir el compromís de modernitat".

La 'Gramàtica Catalana' de Pompeu Fabra, disponible a la xarxa abans que acabi 2008.

[Més fotos](#)

Enllaços

- [Google Llibres](#)
- [Institut d'Estudis Catalans](#)

Notícies relacionades

L'IEC finalitza les celebracions del Centenari i enceta un període d'auto-reflexió
 (23/01/2008)



Cerca el text complet dels llibres i descobreix-ne de nous.

[Quant a la Cerca de llibres de Google - Informació per als editors - Google Inci](#)

©2008 Google

Publicat 31/07/2008 - 16:26h

Comentaris

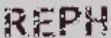
[Veure opinions d'altres notícies](#)


NORMES D'ÚS

- Les opinions són dels internautas, no pas de LaMalla.net
- Els comentaris han de mantenir l'educació i el respecte als altres.
- No s'admeten comentaris que vulnerin les lleis espanyoles.
- LaMalla.net es reserva el dret a eliminar comentaris que no s'atenguin a aquestes normes o que no guardin relació amb el tema.

Nom:

Escriviu les lletres que apareixen a limatge



Últimes notícies d'aquesta secció

[Els llibres digitals, un negoci amb futur](#) | [José Saramago acaba el seu nou llibre: 'El viatge de l'elefant'](#)

portada Cultura



Solucions de
Comerç
electrònic

Botigues
Virtuales

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.ojobuscador.com/2008/07/31/google-books-avanza-en-catalan/>.
La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática.
Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido



hoy OJO mira los buscadores ... mañana los buscadores mirarán OJO

[Buscar](#)

- [feed](#)
- [contacto](#)
- [noticias](#)
- [guía seo](#)



[Comunicación](#)

Cine, Radio, Prensa, TV, Internet
Ten 1 Formación Sólida Con
Nosotros
www.ciudaddelaluz.com

[Ciencias comunicación](#)

Si quieras estudiar Periodismo
ésta es tu oportunidad.
¡Infórmate!
www.nebrija.com/periodismo

[Empleo en Comunicación](#)

¿Buscas nuevo Empleo? Todas las
ofertas en la red Viadeo
www.viadeo.com

[1990MCS](#)

Consultoría estratégica de
comunicación y gabinete de
prensa
www.1990mcs.com

Anuncios Google

[Anuncios Google](#)

[Prensa](#)

[Etica](#)

[Gabinetes](#)

[Periódicos](#)

[Ofertas Television](#)

[nuevoenfoque](#)

agencia de publicidad buzzmarketing
creatividad estratégica
www.nuevoenfoque.com

[DM Dima Comunicación](#)

Redacción y envío de notas de prensa,
gestión de medios...
www.dmdima.com

[AMOR&Co.](#)

Encuentra el Amor. ¡Cambia tu vida!
www.amoryco.es

Anuncios Google





anúnciate en OJObuscador



31 de Julio de 2008



[Google Books avanza en catalán](#)
[enviar a [OJO mis sitios](#)]
[Javier Casares](#)

Google Books avanza en catalán

El [Institut d ' Estudis Catalans](#) ha llegado a un acuerdo con [Google](#) para digitalizar todo el fondo de publicaciones que dispone.

Gracias a este acuerdo miles de obras en catalán podrán ser consultadas desde [Google Books](#) ; estas obras no tienen derechos de autor de todo tipo de conocimientos (historia, filología ...).

Algunos de los libros que podremos encontrar son las *Obres Completes* o la *Gramàtica Catalana* de Pompeu Fabra o la *Arquitectura romànica a Catalunya* de Puig i Cadafalch.

Aunque todos no lo estarán, sí que habrá una parte de ellos que podrán ser descargados en formato PDF. Además, se ha lanzado [Google Books en Catalán](#) , aunque por defecto carga en idioma español.

Relaciones estables

Samsara es seriedad No busques, encuentra ya
www.samsara.es

MIRROR Análisis de Imagen

Informe cualitativo y cuantitativo Comparaciones con
Competencia
www.mirrorimagen.es

Edicions De La Quadriga

Serveis editorials i de comunicació, consultoria i agència
www.laquadriga.com

Máster en Comunicación

Lo que necesitas para trabajar en comunicación con un Título
Oficial.
www.tracor.es

Anuncios Google

Tags: [catalán](#) , [google books](#)



[Entradas Relacionadas](#)

- [Google Books Viewability API](#)
- [Vídeos, imágenes y libros en Google Maps](#)
- [Catalán es español y español es catalán](#)
- [Google ya indexa más de 6000 libros](#)
- [Google Print: Google busca en los libros](#)

[Comentarios](#)

1 comentario »



1. [L'IEC, a Google Books «Ubuntu en català](#) ha dicho el 31 de Julio de 2008

[...] servei Google Books. Paradoxalment encara surt en castellà, pero al menys existeix la URL Segons Ojo Buscador, Google ha signat un acord amb l'IEC per digitalitzar tot el seu fons [...]

[Escribe un comentario](#)

Rellena el formulario para poder comentar...

 Nombre (obligatorio) Correo [no se mostrará] (obligatorio) ¿Cuánto suma 5 + 9? (obligatorio) Sitio Web**XHTML permitido:**

 <abbr title=""> <acronym title=""> <blockquote cite=""> <cite> <code> <del datetime=""> <i> <q cite=""> <strike>

 Notifícame de actualizaciones en los comentarios a través de mi cuenta de correo.© 2003-2008 [OJO internet S.L. \(Datos Legales\)](#) - [red de blogs de OJO](#)

dilluns, 25 d'agost de 2008

elSingulardigital.cat

DIARI D'ACTUALITAT NACIONAL
Director: Antoni Aixa

especial estiu

CERCAR

Portada Política Societat Economia Cultura Esports
Club Singular Confidencials Butlletí Hemeroteca

Singularitats
Escolta pop català



L'Istitut d'Estudis Catalans i Google acorden digitalitzar el fons de publicacions en català de l'IEC

L'Istitut d'Estudis Catalans i Google han arribat a un acord per a digitalitzar el fons de publicacions de l'IEC. Aquest pacte permetrà consultar, doncs, milers d'obres en català que pertanyen a l'IEC a través de la xarxa. D'ençà que fou creat, l'IEC ha publicat prop de dos mil llibres en català i més d'un miler de revistes especialitzades. Actualment, l'Istitut publica un centenar de títols anuals, xifra que el situa com la primera editora de publicacions científiques en català.

El fons de publicacions de l'IEC recull el coneixement generat per l'Istitut d'Estudis Catalans des del 1907, any en què fou fundat. Monografies de tots els àmbits del coneixement (des de la història, la filologia o la recerca científica fins a l'anàlisi sociològica més recent) formen part d'aquest ampli i excel·lent fons. El catàleg de publicacions de l'IEC permet fer un recorregut històric a través dels avenços de la ciència i els diferents àmbits del coneixement. Amb el pacte signat avui es podran veure i llegir aquests textos i, fins i tot, n'hi haurà que es podran descarregar.

Entre les obres destacades d'aquest fons hi ha les *Obres completes i la Gramàtica Catalana* de Pompeu Fabra, el *Corpus Vitrearum Medii Aevi* (recull dels vitralls medievals de Catalunya), l'*Arquitectura romànica a Catalunya*, de Puig i Cadafalch; els estudis dels *Arxius de l'Istitut de Ciències* (amb més d'un centenar de treballs i estudis d'experts dels diferents àmbits científics), l'*Atlas lingüístic del domini català*, la *Ciència en la història dels Països Catalans* o el recent *Informe sobre el canvi climàtic a Catalunya*, entre molts d'altres.



Anunci Google

Com editar un diari

Publicació senzilla i econòmica de mitjans de comunicació digitals

www.editionsoftware.com

Investigui A Una Persona

Accedeix A Tota La Informació Sobre La Persona Que Busca.

www.Dateas.com

Revistes.CAT

Impressió de revistes, butlletins, etc. A partir de només 25 exemplars

www.revistes.cat

Fuives

Centre Mundial del Ruc Català Visita'n! Estem al Berguedà

www.fuives.com

2 COMENTARIS IMPRIMIR ENVIAR

◀ Tornar enrere

consulti més continguts sobre: **Cultura | Societat**

AVÍS LEGAL · PUBLICITAT · CONTACTAR · QUI SOM
© ElSingulardigital.cat 2006

Auditats per interactiva i mesurats per Nielsen//NetRating

Desenvolupament: ©Babsoft Disseny Gràfic: l'eixida

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://es.noticias.yahoo.com/ep/20080731/tlc-l-iec-i-google-acorden-penjar-a-inte-5da5357.html>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

[Yahoo!](#) [Mi Yahoo!](#) [Correo](#)

Búsqueda: [Busca en la web](#)

[Yahoo! Noticias - Ayuda](#)

[Entrar](#)

¿Nuevo usuario? [Regístrate](#)

europa
press

L'IEC i Google acorden 'penjar' a Internet de manera gratuïta gairebé 3.000 obres i publicacions en català

Europa Press - hace 13 minutos

BARCELONA, 31 de juliol (EUROPA PRESS) - L'**Institut d'Estudis Catalans** (IEC) i Google han acordat avui la digitalització del fons de publicacions de l'acadèmia catalana de la ciència i les humanitats, de manera que gairebé 3.000 obres en català podran ser consultades per qualsevol persona en qualsevol moment, i fins i tot algunes podran descarregar-se.

A la presentació de l'accord hi han estat presents el president de l'IEC, **Salvador Giner**, la directora de la Biblioteca de Catalunya, Dolors Lamarca, i el director de Google a Espanya i Portugal, Luis Collado.

"Som la primera editorial del món en català", ha ironitzat Giner, que ha destacat la importància del projecte en la història de la ciència de Catalunya i mundial.

El màxim responsable de Google a la Península ibèrica ha defensat el català com a "clau" per a la seva empresa, en ser "un dels idiomes més parlats i utilitzats al món". Collado ha ressaltat que l'accord, inclòs en la Recerca de Llibres de Google, pretén eliminar les barreres geogràfiques i físiques, i apostar per la "diversitat".

RECOMIENDA ESTE ARTÍCULO

[Entra para recomendar este artículo >](#)

Porcentaje (0 votos)



[Noticias más recomendadas >](#)

Noticias relacionadas: Local

[Llegan 116 inmigrantes clandestinos a Canarias](#)

AFP - martes, 22 de julio, 11.18

[L'Ajuntament de Lleida pren mesures legals i socials contra la sobreocupació de pisos](#)

Europa Press - hace 7 minutos

[Los Verdes promueve que un concurso de ideas fije el futuro del litoral de Radazul y Tabaiba, en Tenerife](#)

Europa Press - hace 8 minutos

[Comercio.- La Cámara de Madrid lanza un programa para que las empresas sean más eficientes con menos costes energéticos](#)

Europa Press - hace 8 minutos

[Detienen en Pontevedra a un hombre por el robo de 25 litros de gasoil en un camión tras forzar el tanque de combustible](#)

Europa Press - hace 9 minutos

Vídeo/Audio: España

[Montoro califica de dramática la cifra de ...](#) Atlas

[Registran en Logroño el piso en el que se ...](#) Atlas

[Predominio de cielos despejados](#) Uno

[BBVA prevé una tasa de paro cercana al 14% en 2009](#) Atlas

Copyright © 2008 Yahoo! Todos los derechos reservados



Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.diariosigloxxi.com/noticia.php?ts=20080731170356>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

agencia de medios prensa radio tv cine autobuses vallas monopostos marquesinas metro

www

com

Masters
Cursos

Oposiciones
Cursos de Inglés

Masters a distancia

El tercer diario
digital más leído

Fundado en
noviembre de 2003



Apartamentos en Alcocebre | Ático en Madrid | Tonos para móviles | Pisos

Jueves, 31 de julio de 2008. Actualizado a las 17:13 (CET)

BUSCADOR | VÍDEOS | IMÁGENES | ÚLTIMA HORA | ENCUESTAS | EL TIEMPO | PÁGINAS BLANCAS | PÁGINAS AMARILLAS | CALLEJERO | CLASIFICADOS

PORADA

OPINIÓN

Firmas
Viñetas

ENTREVISTAS Y CHARLAS DIG.

ESPECIALES

MAGAZINE

aprendemas.com

- Cursos
- Masters



ESPAÑA

INTERNACIONAL

DEPORTES

- Fútbol
- Baloncesto
- Motor
- Tenis
- Balonmano
- Ciclismo
- Golf
- Vela y Copa Am.
- Atletismo
- Más noticias

ECONOMÍA

- Vivienda
- Automóviles

CULTURA Y OCIO

- Cine
- Televisión
- Música
- Librería

SOCIEDAD

- Sucesos y tribu.
- Ciencia y salud
- Religión
- Prensa y medios
- Educación
- Gente

"DONDE YO TE LLEVARÍA..."

- Vinos, gastronomía y viajes, por Jaime Ruiz de Infante

"LA LIDIA"

- El mundo de los toros, por Ignacio de Cossío



Cultura

El IEC y Google acuerdan 'colgar' en Internet de forma gratuita casi 3.000 obras y publicaciones en catalán

Redacción / EP

El Institut d'Estudis Catalans (IEC) y Google acordaron hoy la digitalización del fondo de publicaciones de la academia catalana de la ciencia y las humanidades, por lo que casi 3.000 obras en catalán podrán ser consultadas por cualquier persona en cualquier momento, e incluso algunas podrán descargarse.

En la presentación del acuerdo estuvieron presentes el presidente del IEC, **Salvador Giner**, la directora de la Biblioteca de Cataluña, Dolors Lamarca, y el director de Google en España y Portugal, Luis Collado.

"Somos la primera editorial del mundo en catalán", ironizó Giner, que destacó la importancia del proyecto en la historia de la ciencia de Cataluña y mundial.

El máximo responsable de Google en la Península ibérica defendió el catalán como "clave" para su empresa, por ser "uno de los idiomas más hablados y utilizados en el mundo". Collado resaltó que el acuerdo, incluido en la Búsqueda de Libros de Google, pretende eliminar las barreras geográficas y físicas, y apostar por la "diversidad".

"Incluir libros en Internet quiere decir que cualquier persona en el mundo puede acceder a un contenido en el idioma que le interese", dijo, y anunció que en pocos meses y antes de que acabe el año ya estará disponible una gran base de contenidos accesibles.

La directora de la Biblioteca de Cataluña elogió la voluntad de abrir la cultura catalana al mundo entero. Su única duda residía en si "poner texto en la red podía hacer caer las ventas de las editoriales", planteó, pero indicó que "todo lo contrario", ya que cuantos más libros hay en la red, más se venden.

El fondo del IEC se une al millón de libros, 20.000 editoriales y más de 30 bibliotecas de todo el mundo que participan en el programa Búsqueda de Libros de Google. Collado señaló que "se está preparando para que esté disponible en catalán, pero esperaremos a que haya una masa importante de contenidos".

Entre otras instituciones, están incluidas la Universidad de Oxford, la Universidad Complutense de Madrid, la Biblioteca Estatal de Baviera, la Biblioteca Universitaria de Lausana Cantonal, la Universidad de Harvard, la Universidad de Stanford, la Universidad de Michigan, la Biblioteca Pública de Nueva York, la Universidad de Virginia, la Universidad de Princeton y la Universidad de California.

Publicado el jueves 31 de julio de 2008 a las 17:03 horas.

» Enviar una carta al director

» Imprimir esta página

» Guardar y compartir

Menáme

Wikio

Google

Blinklist

Yahoo!

Fresqui

Windows Live

Facebook

Digg

Newsvine

Delicious

Reddit

Technorati

Otros textos de Cultura

» El castillo de Santa Cruz (La Coruña) acoge el 'Wildlife photographer of the year 2008' durante el mes de agosto

» El IEC y Google acuerdan 'colgar' en Internet de forma gratuita casi 3.000 obras y publicaciones en catalán

» El presidente del Senado clausura mañana la XVII edición de la Universidad de Verano de Maspalomas (Gran Canaria)

» John Lee Hooker Jr. y 'Popa Chubby' protagonizarán mañana y el 2 de agosto el IX Festival Blues Béjar (Salamanca)

» El Cabildo de Gran Canaria inicia el proceso para declarar el Cementerio Inglés y el de Vegueta Bien de Interés Cultural

Patrocinado por [AquiSpain Inmobiliaria](#)

Ciencias comunicación

Si quieres estudiar Periodismo ésta es tu oportunidad. ¡Iníciate!

www.nebrija.com/periodismo

Empleo en Comunicación

¿Buscas nuevo Empleo? Todas las ofertas en la red Viadeo

www.viadeo.com

Comunicalia -Madrid-

Agencia de Comunicación para Pymes, Gabinete de Prensa. Tel. 91 2682839

www.comunicalia.biz

Relaciones estables

Samsara es seriedad No busques, encuentra ya

www.samsara.es

Agencia creativa

Publicidad, comunicación, marketing Creatividad e innovación

www.beonlap.com

Esta es la versión caché conservada por [acceso](#) de <http://www.diariosigloxxi.com/noticia.php?ts=20080731154341>. La caché de [acceso](#) es la instantánea de esta página que nuestro agente inteligente capturó cuando exploramos la Web de forma automática. Es posible que esta página haya cambiado desde entonces. Pulse [aquí](#) para ver la página actual.

acceso no está vinculada con los autores de esta página ni se hace responsable de su contenido

agencia de medios prensa radio tv cine autobuses vallas monopostes marquesinas metro

www Masters Oposiciones
com Cursos Cursos de Inglés
Masters a distancia

El tercer diario
digital más leído
Fundado en
noviembre de 2003



agencia de medios y servicios publicitarios
prensas radio tv cine autobuses vallas
monopostes marquesinas metro...

Jueves, 31 de julio de 2008. Actualizado a las 16:01 (CET)

Apartamentos en Alcocebre | Ático en Madrid | Tonos para móviles | Pisos

BUSCADOR | VÍDEOS | IMÁGENES | ÚLTIMA HORA | ENCUESTAS | EL TIEMPO | PÁGINAS BLANCAS | PÁGINAS AMARILLAS | CALLEJERO | CLASIFICADOS

PORTEADA

OPINIÓN
Firmas
Viñetas

ENTREVISTAS Y
CHARLAS DIG.

ESPECIALES

MAGAZINE

aprendemas.com

· Cursos
· Masters



ESPAÑA

INTERNACIONAL

DEPORTES

Fútbol
Baloncesto
Motor
Tenis
Balonmano
Ciclismo
Golf
Vela y Copa Am.
Atletismo
Más noticias

ECONOMÍA
Vivienda
Automóviles

CULTURA Y OCIO

Cine
Televisión
Música
Libros

SOCIEDAD

Sucesos y tribu.
Ciencia y salud
Religión
Prensa y medios
Educación
Gente

"DONDE YO TE
LLEVARÍA..."
Vinos, gastronomía y
viajes, por Jaime
Ruiz de Infante

"LA LIDIA"
El mundo de los
toros, por Ignacio de
Cossío



Cultura

El presidente del IEC advierte de que el catalán está en una situación 'mucho más peligrosa' que durante el franquismo

Salvador Giner tildó de "no demasiado intelectuales" a los promotores del "Manifiesto", que consideró un ataque sin conocimiento de causa

Redacción / EP

El presidente del Institut d'Estudis Catalans, **Salvador Giner**, advirtió hoy de que el catalán está en una situación "mucho más peligrosa" que durante la dictadura franquista, "en la que estaba perseguido", y criticó el "Manifiesto por una Lengua Común", que calificó de ataque directo sin conocimiento de causa.

En declaraciones a Europa Press, Giner consideró que la lengua catalana se encuentra a la defensiva ante una situación más "sutil e insidiosa" que durante el franquismo.

"Hay ataques directos, como la manifestación de unos cuantos intelectuales, algunos no demasiado intelectuales, que han tenido un momento de debilidad y, reunidos en un bar, han querido escribir un papel, más o menos alocado, con un desconocimiento de causa gravísimo", acusó.

Sin embargo, el máximo responsable del IEC aseguró no estar preocupado, pues el catalán "está a la defensiva y al ataque, y la mejor manera de defendarlo es progresar y tomar la iniciativa". Giner indicó que se debe avanzar con "normalidad", y no estar a la defensiva "tapando agujeros". "Debemos intentar que el catalán sobreviva en el mundo moderno", sentenció.

Publicado el jueves 31 de julio de 2008 a las 15:43 horas.

» Enviar una carta al director

» Imprimir esta página

» Guardar y compartir

Menéame

Wikio

Google

Blinklist

Yahoo!

Fresqui

Windows Live

Facebook

Digg

Newsvine

Delicious

Reddit

Technorati

Otros textos de Cultura

» Más de 22.600 personas acudieron al Centre de Reserva de les Arts del Circ (CRAC) en el Montseny

» Obras de Shakespeare protagonizan la programación del Festival de Teatro Clásico del 1 al 31 de agosto en El Escorial

» Astorga (León) acoge mañana el último concierto del ciclo 'Las piedras cantan' de la Fundación del Patrimonio

» Jardines de Sabatini se rendirán al flamenco desde el sábado con las actuaciones de Enrique Morente y Esperanza Fernández

» Agotadas las entradas de 96 euros en la zona central del Estadio Olímpico para el concierto de Madonna en Sevilla

Patrocinado por AquiSpain Inmobiliaria

Empleo en Comunicación

¿Buscas nuevo Empleo?
Todas las ofertas en la
red Viadeo
www.viadeo.com

Relaciones estables

Samsara es seriedad No
busques, encuentra ya
www.samsara.es

El Directorio publicidad

Vea nuestra amplia
muestra de trabajos y
servicios
eldirectorio.es

Comunicalia -Madrid-

Agencia de
Comunicación para
Pymes, Gabinete de
Prensa. Tel. 91 2682839
www.comunicalia.biz

MIRROR Análisis de Imagen

Informe cualitativo y
cuantitativo
Comparaciones con
Competencia
www.mirrorimagen.es

L'Istitut d'Estudis Catalans digitalitzarà prop de 2.000 llibres del seu fons de publicacions

Mar Rocabert // ACN // 31.07.2008 14.29 h ■ Ref. 442885 // 0 caràcters



Barcelona.- L'Istitut d'Estudis Catalans (IEC) digitalitzarà prop de 2.000 llibres del seu fons de publicacions, gràcies a un acord amb Google que s'ha fet públic aquest dijous. L'arxiu conté el coneixement generat per l'acadèmia catalana des del 1907 i inclou dos milers de llibres, entre els que hi ha monogràfics de tots els àmbits del coneixement, des de la història, la filologia o la recerca científica fins a l'anàlisi sociològica, i un miler de revistes especialitzades, que per ara queden excloses del procés d'inclusió a la xarxa. L'IEC és la primera editora de publicacions en català, amb un centenar de títols anuals.

■ 31.07.2008 14.29 h // Mar Rocabert // ACN ■ Ref. 442885

El president de l'Istitut d'Estudis Catalans, Salvador Giner, i el representant de la Cerca de Llibres de Google a Espanya, Luis Collado, accompanieds de la directora de la Biblioteca de Catalunya, Dolors Lamarca, han presentat l'acord entre Google i l'IEC per digitalitzar el coneixement de la centenària acadèmia de Catalunya.

En la roda de premsa, Salvador Giner ha destacat que aquesta col·laboració per portar el coneixement a la xarxa 'només és una continuació' del que s'ha fet des de la fundació de l'Istitut, promoure el 'coneixement cívic i públic' dels avenços de la ciència, amb la intenció d'ensenyar la tasca que compleix l'IEC 'com a part de la comunitat científica mundial'.

Per la seva part, Lluís Collado ha remarcat la importància que l'empresa Google dóna a la llengua catalana, que considera un dels idiomes més parlats i actuals d'Europa. En aquest sentit, ha assegurat que per la companyia 'era indispensable' tenir una base de llibres de coneixement editats en català.

Una base que també es nodeix de l'acord signat ara fa un any amb la Biblioteca de Catalunya, que ja ha començat el procés de digitalització, segons ha explicat la seva directora, Dolors Lamarca, que també ha avançat que cap a l'octubre ja es podrà donar a conèixer el material inclòs a la xarxa, després del procés de selecció i digitalització.

Dels 2.000 llibres publicats per l'IEC, es digitalitzaran la major part després d'un procés de selecció, que es començarà de seguida perquè a final d'any ja es puguin trobar els primers llibres a la xarxa. Entre la selecció, hi haurà les 'Obres completes' i la 'Gramàtica Catalana' de Pompeu Fabra, l'Arquitectura romànica a Catalunya', de Puig i Cadafalch, l'Atles lingüístic del domini català' o el recent 'Informe sobre el canvi climàtic a Catalunya'.

Tota aquesta informació es podrà trobar al web <http://books.google.es>, el projecte de Cerca de Llibres de Google, que ja compta amb milers de llibres digitalitzats de biblioteques i editorials d'arreu del món, com ara la Universitat d'Oxford, la Universitat Complutense de Madrid, la Biblioteca Estatal de Baviera o la Universitat de Califòrnia.

■ 31.07.2008 14.29 h // Mar Rocabert // ACN ■ Ref. 442885



■ 31.07.2008 14.29 h // Mar Rocabert // ACN ■ Ref. 442885
El president de l'Istitut d'Estudis Catalans, Salvador Giner, diu que l'acord continua la tasca d'apropiar el coneixement al públic
Durada : 55 s

■ 31.07.2008 14.29 h // Mar Rocabert // ACN ■ Ref. 442885
El representant de la Cerca de Llibres de Google a Espanya, Luis Collado, destaca la importància del català per